

Die Steffisburger Jungbürgerinnen und Jungbürger feierten ihre Volljährigkeit

Trotz strahlendem Sommerwetter fanden sich am 31. Juli 2007 in der Aula Schönau 68 junge Erwachsene des Jahrgangs 1989 ein. Hans Rudolf Feller, Gemeindepräsident von Steffisburg, freute sich sehr, dass so viele Jungbürgerinnen und Jungbürger die Einladung zu dieser Feier wahrgenommen hatten. Nach der Begrüssung sagte er zu den jungen Leuten: «Als Volljährige habt ihr in diesem Jahr den Bürgerbrief erhalten oder werdet ihn noch bekommen und könnt nun euer Leben mit allen Rechten und Pflichten selber in die Hand nehmen.» Als Mündige haben die 1989er-Jahrgänger nun auch die Möglichkeit, politisch aktiv zu sein. An dieser schlichten Feier wurde Hans Rudolf Feller von seinen Amtskollegen aus dem Gemeindehaus, Ursulina Huder, Susanna Schmid und Marcel Schenk, unterstützt. Ebenfalls anwesend waren Vertreter aus dem Grossen Gemeinderat sowie GGR-Präsident Stefan Schneeberger, der höchste Steffisburger.

Mit offenen Augen und Ohren durch die Welt gehen

Nicht zum ersten Mal war Weltenbummler Tom Balsiger, aufgewachsen in Kirchberg, wohnhaft in Ersigen, als Gastredner bei einer Jungbürgerfeier in Steffisburg geladen. Auch dieses Jahr konnte er die jungen Erwachsenen mit seinen Geschichten und Bildern aus der ganzen Welt begeistern. Mit wunderschönen Aufnahmen von seiner letzten Reise, die ihn durch verschiedene afrikanische Wüsten führte, begeisterte er die Zuschauer. Faszinierend waren auch die Fotos aus Neuseeland, die Bilder von idyllischen, palmengesäumten weissen Stränden kleiner Südseeinseln oder die fotografischen Eindrücke der weiten Wälder Kanadas sowie der tosenden Wasser der Niagarafälle. Als Abschluss zeigte Balsiger, der vorwiegend abseits der Touristenströme auf Entdeckung geht, einen Querschnitt durch Australien, seinem Lieblingsreiseziel. Mit seiner eindrücklichen Diashow brachte Tom Balsiger den jungen und älteren Teilnehmern dieses Anlasses die Welt mit ihren Sehenswürdigkeiten ein Stück näher. Er weckte damit wohl bei einigen Reiselust und Fernweh. Auch er hiess die Jungbürgerinnen und Jungbürger willkommen und ermunterte sie, zu sparen, damit sie reisen können. «Geht mit offenen Augen und Ohren durch die Welt und zeigt dabei Respekt gegenüber anderen Kulturen», ermahnte er sie. Die Anwesenden dankten dem Gastredner mit viel Beifall für die interessante Diashow. Gemeindepräsident Feller überreichte Tom Balsiger für seinen gelungenen Beitrag an diese Feier ein Geschenk.

Wettbewerb, Apéro und Beach-Party

Zur Freude der Jungbürger wurde in diesem Jahr ebenfalls ein Wettbewerb durchgeführt. Dabei mussten sie keine Fragen beantworten, sondern nur den Zettel, den sie beim Eingang erhalten haben, mit ihrem Namen versehen und abgeben. Als Glücksfee amtierte Simone Aeberhard, Assistentin des Gemeindepräsidenten. Zu gewinnen gab es acht Preise, vom Käppi zum T-Shirt über den Schirm bis zum Reisegutschein. Die Gewinner wurden jeweils von ihren Gleichaltrigen mit viel Gelächter und Applaus beglückwünscht.

Beim anschliessenden alkoholfreien Apéro mit kleinem Imbiss, der ebenso wie die grosse Party vom Musikverein Steffisburg organisiert wurde, fand ein reger Gedankenaustausch statt. Zum Schluss erhielten die 18-Jährigen einen Gratis-Eintritt für die traditionelle Beach-Party, die auf dem Gelände der Schulanlage Schönau stattfand. Nun waren die 68 jungen Leute nicht mehr zu halten, es zog sie hinaus. Die Sonne lachte vom Himmel und das musikalische Programm der Party - mit Palmen, Pool und Sandstrand - liess keine Wünsche offen. An diesem beliebten Grossanlass nahmen nicht nur Jugendliche und Erwachsene aus Steffisburg, sondern auch viele Auswärtige teil.

Susanne Maeder



Achtung Schulbeginn!

Am Montag, 13. August, sind landauf und landab die neuen ABC-Schützen in das erste Schuljahr eingerückt. Zusammen mit den erstmaligen Kindergärtelern geniessen die Jungsten unsere spezielle Aufmerksamkeit als Strassenbenützer. Allein in Steffisburg besuchen rund 1600 Schülerinnen und Schüler in 9 Schulhäusern und 10 Kindergärten die Schule. Die Kinderzahlen sind trotz der Zuwanderung leicht rückläufig.



Bild links:
Hans Rudolf Feller heisst die Jungbürger willkommen.

1. Bild unten:
Aufmerksam lauschten die 18-Jährigen dem Diavortrag.

2. Bild unten:
Gemeindepräsident Feller (rechts) und der Gastredner Tom Balsiger.



SONNENFELD-GARAGE le GARAGE

Wegweisend in Qualität und Service

- Beratung, Verkauf und Service
- Reparaturen aller Marken
- Pneuservice
- Verkauf von Neu- und Occasionswagen
- Laufend günstige Occasionen
- Abschleppservice
- Self-Wash-Anlage

Hans-Rudolf Luginbühl

Mittelstrasse 38, 3613 Steffisburg
Telefon 033 437 95 90
sonnenfeld-garage@bluewin.ch
www.sonnenfeldgarage.ch

Hauenstein

Heizung Lüftung Sanitär

Der innovative Partner

U. Hauenstein · Heizung Lüftung Sanitär AG
3612 Steffisburg · Telefon 033 439 10 00
www.hauensteinag.ch · info@hauensteinag.ch
Ein Betrieb der U. Hauenstein Holding AG

Pikett
033 439 10 08

Wie fit sind Sie wirklich?

Jetzt testen und
5 Wochen Ihre Fitness
steigern!

Machen Sie mit!

Info und Anmeldung im lizenzierten Fitness-Club
Bühnenstrasse 10, Steffisburg

Bahnplatz, Thun
033 225 07 07 - www.tc-thun.ch

Parkplätze finden Sie hinter dem Haus

KYBURZ OPTIK

Peter Kyburz, eidg. dipl. Augenoptiker
Oberdorfstrasse 2, 3612 Steffisburg, Telefon und Fax 033 437 11 92

EP: Gfeller

Electronic Partner

TV Video Audio Multimedia Sat

Oberdorfstrasse 16 · 3612 Steffisburg · Tel. 033 437 23 93
e-mail: rtv-gfeller@bluewin.ch · www.rtvgfeller.ch

Ihr Fachgeschäft für: Beratung · Verkauf · Service
Reparaturen · Installationen

Beratung – Auswahl – Installation – Service

Allgemeine Bestattungs AG

Seit 1925

Bestattungsdienst Steffisburg

Wir sind für Sie da –
Tag und Nacht
Telefon 033 437 00 33

www.allgemeine-bestattung.ch

Andreas Schwarz Inhaber
Bernhard Finger
Marco Schärer
Michael Rubin

RUDOLF EGLI

Fährenstrasse 22 Postfach 3613 Steffisburg

HEIZUNG SANITÄR ROHRLEITUNGSBAU

Fax 033 437 55 54 Telefon 033 437 55 52
E-Mail: rudolfegli-hs@bluewin.ch Natel 079 311 09 51

Unabhängiges Informationsblatt für die Gemeinden des Zulgtales

Impressum:
Erscheint monatlich in allen Haushaltungen von:

Buchholterberg	Homburg	Schwendibach
Teuffenthal	Eriz	Horrenbach-Buchen
Steffisburg	Unterlangenegg	Fahrni
Oberlangenegg	Süderen	Wachseldorn
Wangelen		

Redaktion:
Susanne Maeder-Allemann
Ziegeleistrasse 26A, 3612 Steffisburg
Telefon 033 437 85 81 (nachmittags)
redaktion.zp@gmx.ch

Verlag / Inseratannahme:
Gerber Druck AG
Bahnhofstrasse 25, 3612 Steffisburg
Telefon 033 439 30 40, Fax 033 439 30 45
info@gerberdruck.ch

Jahresabonnement für Auswärtige: Fr. 21.- + 2,4% MWST

Gemeinde-News



Spendengelder an Explosionsopfer verteilt

Knapp vier Jahre haben die haftpflicht- und opferhilferechtlichen Abklärungen der Gasexplosion vom 12. Juli 2003 an der Erlenstrasse 11 J gedauert. Nun sind alle Fälle abgeschlossen und der Gemeinderat hat die verbleibenden Spendengelder an die unmittelbar Geschädigten des Explosionsunglücks verteilt und den entsprechenden Fonds aufgelöst. Insgesamt konnten aus diesem Fonds Fr. 55'236.70 an die Direktbetroffenen ausgeschüttet werden. Davon wurden am Ereignistag Fr. 1'449.00 beansprucht, Anfangs 2005 verteilte die Gemeinde Fr. 2'000.00 an jede direktbetroffene Person und der Restbetrag von Fr. 17'787.70 wird nun nach der Klärung der Versicherungsfragen für die Finanzierung der ungedeckten Personen- und Sachschäden verteilt.

Kredit für Sanierungskonzept Schulanlage Schönau 2 bewilligt

Der Gemeinderat hat für die Erarbeitung eines Sanierungskonzepts/einer Machbarkeitsstudie für das Schulhaus Schönau II einen Kredit von Fr. 15'000.00 bewilligt und den Auftrag dafür an die Planungsbüros HMS Architekten und hsr Ingenieure AG in Spiez vergeben. Nebst der Sanierung der Fenster und des Sonnenschutzes soll geprüft werden, ob die Schulanlage gleichzeitig zum Minergie-Standard ausgebaut oder zumindest mit einer kontrollierten Lüftung versehen werden könnte. Die Sanierung erfolgt voraussichtlich in den Jahren 2010 und 2011.

Kredit für Sanierung Windfang Mittelbau Schulanlage Zug bewilligt

Der Windfang im Mittelbau der Schulanlage Zug muss saniert werden. Dafür hat der Gemeinderat einen Verpflichtungskredit von Fr. 60'000.- bewilligt. Die Ausführung erfolgt noch im Jahr 2007.

Unterstützung für Vereine mit Jugendarbeit

Der Gemeinderat hat den Steffisburger-Vereinen mit Angeboten für Kinder und Jugendliche wiederum Beiträge von insgesamt Fr. 35'008.- ausgerichtete. Beiträge erhalten 19 Vereine, welchen Kindern und Jugendlichen eine sinnvolle Freizeitbeschäftigung bieten. Von diesen Vereinsangeboten profitieren zurzeit 784 Kinder und Jugendliche. 95 Leiterinnen und Leiter stellen ihre Freizeit für die Mitarbeit in den Vereinen zur Verfügung und leisten damit einen wertvollen Beitrag zu Gunsten der Jugend.

Nicht ständige Kommission für Projekt «Bypass Thun Nord» eingesetzt

Für die Erarbeitung eines Masterplans im Zusammenhang mit dem Projekt «Bypass Thun Nord» hat der Gemeinderat per sofort eine nicht ständige Kommission «Bypass AG» eingesetzt und folgende Mitglieder gewählt:

- Hans Rudolf Feller, Gemeindepräsident, Höchhusweg 5, 3612 Steffisburg
- Werner Jakob, Gemeinderat, Unterer Hardeggweg 18, 3612 Steffisburg
- Hans Peter Frutiger, Projektleiter, Höchhusweg 5, 3612 Steffisburg
- Suzanne Albrecht, region-tip, c/o impulsa, Industriestrasse 2, 3600 Thun
- Albrecht Bandi, externer Begleiter, IC Infraconsult AG, Bitzstrasse 40, 3006 Bern
- Simone Aeberhard, Protokollführerin, Höchhusweg 5, 3612 Steffisburg

Der Masterplan hat zum Ziel, die Resultate des Studienauftrages zu überprüfen oder wo nötig zu präzisieren. Er umfasst einen Übersichtsplan über den ganzen Perimeter und die für das Vorprojekt der Verkehrsinfrastrukturen notwendigen Angaben zur Gestaltung der Strassenräume und kann weitere gestalterische Elemente beinhalten, welche für die Landschafts- und Ortsentwicklung von Bedeutung sind. Mit dem Projekt «Bypass Thun Nord» sollen mit verschiedenen Massnahmen die grössten Engpässe im Strassennetz der Region Thun entschärft werden (s. www.bypassstunnord.ch).

Projektierungskredit für Haus der Jugend bewilligt

Der Gemeinderat hat für das Projekt Haus der Jugend im Mosergut an der Zelgstrasse 28 einen Projektierungskredit von Fr. 27'000.- bewilligt und den Auftrag für die Planung und die Erarbeitung eines Kostenvoranschlags dem Architekturbüro Alpstäg Architekten AG in Steffisburg erteilt. Das Projekt wird dem Grossen Gemeinderat voraussichtlich Ende 2007 zur Genehmigung und zur Kreditbewilligung unterbreitet.

Kredit für Informatik bewilligt

Der Gemeinderat hat für die Reorganisation des Internetzuganges und der Netzwerksicherheit der Gemeindeverwaltung einen Nachkredit von Fr. 51'500.00 bewilligt.

Bauarbeiten für Sanierung Bahnhofstrasse vergeben

Die Bauarbeiten für die Sanierung der Bahnhofstrasse und für die Erstellung eines Gehweges hat der Gemeinderat der Marti AG, Thun, vergeben.



Ecke des Gemeindepräsidenten von Steffisburg

Not macht erfinderisch

Bisweilen herrschte dieser Tage rund um die Stadt Thun tatsächlich Not, nämlich Verkehrsnot. Und zeitweilen ging, respektive fuhr, rund um Thun überhaupt nichts mehr. Verständlich, die Behinderungen durch die Sanierungsarbeiten an der Hofstettenstrasse gaben dem ohnehin überlasteten Verkehrsnetz den Rest.

Nun macht Not bekanntlich erfinderisch und ein paar findige Köpfe haben unter dem Titel «rideshare» eine Vermittlung von Mitfahrgelegenheiten ins Leben gerufen. Eigentlich eine alte Erkenntnis, dass es sinnvoll wäre sich zu Fahrgemeinschaften zusammen zu schliessen, nur muss man sich zuerst finden und offenbar braucht es dafür eben auch aussere Not.

Das Vorgehen ist recht einfach. Unter www.rideshare.ch meldet man sich an und gibt seinen Fahrwunsch oder sein Fahrangebot ein. Das Programm bringt die Partner über die Handy Verbindung zusammen, damit sie sich gegenseitig absprechen können.

Insbesondere die Stadt Thun und die Seegemeinden spielen hier eine Pionierrolle, indem sie mit ihrer Unterstützung den Start ermöglicht haben. Die Gemeinde Steffisburg hat sich kürzlich dem Projekt angeschlossen, denn Bedingung von der Dienstleistung zu profitieren ist, dass der Start- oder Zielpunkt in einer Gemeinde liegt, die beim Projekt mitmacht.

Und dies ist denn auch der Schwachpunkt des Projektes, den man hoffentlich im Laufe der Zeit noch ausmerzen kann. Einerseits müssten alle Interessierten an solchen Fahrgemeinschaften teilnehmen können und andererseits sollte das Bedürfnis so gross sein, dass nicht die öffentliche Hand den Motor spielen muss.

Es bleibt zu hoffen, dass sich die Idee erfolgreich über die Zeit der Verkehrsbehinderungen an der Hofstettenstrasse hinaus hält, dass das Projekt quasi zum Selbstläufer wird und dass nicht nur die Not erfinderisch macht, sondern dass wir aus der Not eine Tugend machen.

Hans Rudolf Feller,
Gemeindepräsident Steffisburg

Digitales Fotostudio, Vorstufe, Druck, Weiterverarbeitung – alles unter einem Dach = Ihr (Preis-)vorteil!
Gerber Druck AG, Telefon 033 439 30 40



Gafner-Thun
Umzüge + Transporte
C.-F.-L. Lohnerstrasse 27
CH-3645 Thun-Gwatt
Telefon 033 334 77 33

Ihr professioneller Partner!

- Fahrzeuge ab Fr. 98.-/Tag (inkl. 150 km)
- Zügelshop – best in town!



Nationalratswahlen 07

Wer recht wählt, wählt links

Ursulina Huder-Guidon
2x auf jede Liste

SP
klar.sozial

Der neue Honda Civic Type R

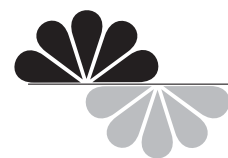


Der mit der schönen Figur

DUMMERMUTH
HONDA Autos + mehr

3617 Fahrni, Tel. 033 438 15 74
www.dummermuth-garage.ch

HONDA Vertragshändler



GEMEINNÜTZIGER
FRAUENVEREIN STEFFISBURG

Veranstaltungen

Kochdemonstration – Kochen im Wok

Die Kurse vom 29. August und 5. September 2007 sind bereits ausgebucht!

Wanderung – von Spiez nach Thun auf dem Höhenweg

Datum: Dienstag, 11. September 2007
Treffpunkt: 9.15 Uhr beim Bahnhof Thun, Expressbuffet. Jedes löst sein Zugbillet Thun – Spiez selber
Abfahrt Thun: 9.30 Uhr ab Thun (Perron 1)
Ankunft Spiez: 9.39 h (nicht 10.39 Uhr wie im Bulletin angegeben)
Sie brauchen: Bequeme Kleidung, gute Schuhe, evtl. Regenjacke, Sonnenschutz. Die Wanderung dauert ca. 3 Std. 20 Min.
Mitnehmen: Picknick
Rückkehr: Ab Gwattzentrum mit dem Bus. Wer Lust hat kann bis Haltestelle Holiday oder Thun Bahnhof weiterlaufen.
Die Wanderung wird bei jedem Wetter durchgeführt. Weitere Informationen erhalten Sie von Lotty Zwygart, Tel. 033 437 17 55

Seniorenachmittag

Datum: 13. September
Ausflug!

Literaturzirkel

Datum: Donnerstag, 20. September 2007
Zeit/Ort: 20.00 Uhr im Bistro Pöstli
Thema: «Die grauen Seelen» von Philippe Claudel

Besuchen Sie unsere Ludothek an der Oberdorfstrasse 30

Öffnungszeiten: Mittwoch und Freitag, 14.30 – 17.00 Uhr

Brockenstube im Gschwendareal Unterdorfstrasse 6/8

Es ist wieder soweit!

Die Brockenstube verkauft sämtliche Artikel zum 1/2 Preis!

Dienstag, 28. August 2007	14.00 – 16.00 Uhr
Samstag, 01. September 2007	09.00 – 11.00 Uhr
Dienstag, 04. September 2007	14.00 – 16.00 Uhr
Dienstag, 11. September 2007	14.00 – 16.00 Uhr
Dienstag, 18. September 2007	14.00 – 16.00 Uhr

Profitieren Sie! Wir helfen und beraten gerne und freuen uns auf Ihren Besuch!

Bistro Pöstli – Ihr Treffpunkt!

Geöffnet jeden Montag von 9 – 17 Uhr.

Im Sommer während den Schulferien nur bis 16 Uhr geöffnet!

Wir servieren Ihnen unsere frische Hausfrauenkost zu günstigen Preisen: Menu CHF 13.-, Teller CHF 8.-. Haben wir sie «gluschtig» gemacht? Kommen Sie vorbei! Das Bistro-Team freut sich auf Ihren Besuch.

Frauenverein im Internet: www.steffisburg.ch/d/vereine

Bestattungsdienst

Werner und Idy Schär

3612 Steffisburg • Austrasse 4

Beratung, Erledigen von Formalitäten und Drucksachen

Tel. 033 437 28 02 oder 033 437 74 78

engagiert

persönlich

innovativ

regional



Ihre Bank.
www.slsteffisburg.ch

SPAR + LEIHKASSE
STEFFISBURG

Ziegelei – Märli
Lebensmittel + Getränke
frisch • nah • günstig

Familie Daniel + Janine Gasser, Steffisburg
Tel. 033 437 37 39 • ziegeleimaerli@tele2.ch

93. Geburtstag

Ghezzi Ugo, 13.9., Klosterweg 23, Steffisburg
Meier-Gerber Frieda, 14.9., Ortbühlweg 10s, Steffisburg
Seewer-Bergman Hjördis, 15.9., Thunstrasse 38, Steffisburg
Jöhr-Sollberger Flora, 17.9., Bomatt, Heimenschwand
Theiler-Simon Hilda, 27.9., Pfauenweg 2, Steffisburg

92. Geburtstag

Abbühl-Berger Hedwig, 3.9., Flühlstrasse 39, Steffisburg
Feuz-Bigler Johanna, 6.9., Astrastrasse 20a, Steffisburg
Frank-Bartolome Ida, 11.9., Ortbühlweg 10s, Steffisburg

91. Geburtstag

Dähler-Zbinden Marie, 3.9., (Homburg), Räftli, Sigriswil
Haueter-Blaser Klara, 20.9., Bernstrasse 81, Steffisburg
Bachmann Walter, 22.9., Ortbühlweg 10s, Steffisburg
Niederhauser-Zimmermann Berta, 24.9., Bahnhofstr. 75, Steffisburg

90. Geburtstag

Amstutz-Schlapbach Anna, 5.9., unterer Riedererweg 41, Steffisburg
Däppen-Pfister Hanna, 13.9., Ortbühlweg 10s, Steffisburg
Reber Rudolf, 22.9., Ortbühlweg 66, Steffisburg
Roth-Oesch Elise, 22.9., Wachseldorn, Süderen
Spring-Schneider Martha, 30.9., Dohlenweg 7, Steffisburg
Stegmann Alfred, 30.9., Spitz, Horrenbach

89. Geburtstag

Schlapbach-Blum Rosa, 2.9., Pfaffenhaltenweg 22, Steffisburg
Wittwer-Baumann Rosa, 8.9., Bach, Fahrni
Hadorn Elisabeth, 9.9., Thunstrasse 38, Steffisburg
Reusser-Greber Luise Rösli, 9.9., Wittwil, Homburg
Reusser Rudolf, 10.9., Wittwil, Homburg
Meyer Fritz, 10.9., Rüttliweg 27, Steffisburg
Maron Martin, 13.9., Waldegweg 4, Steffisburg
Frutiger Margartha, 17.9., Dorfstrasse, Homburg
Luginbühl-Bähler Johanna, 24.9., Ortbühlweg 78, Steffisburg

88. Geburtstag

Schmutz-Rubin Emma, 12.9., Reckweg 3, Steffisburg
Bar-Leutwyler Anna, 16.9., Bernstrasse 107, Steffisburg
Ingold Johannes, 25.9., Traubenweg 7, Steffisburg
Reichenbach-Kohli Sophie, 30.9., Bernstrasse 260, Heimberg

87. Geburtstag

Kneubühl-Walter, 1.9., Schwand, Schwarzenegg
Krähenbühl-Berger Martha, 13.9., Hohgantweg 18, Steffisburg
Gubler Hans, 17.9., Pfaffenhaltenweg 1, Steffisburg
Liebi Margrit, 27.9., Schwandenbadstrasse 11, Steffisburg

86. Geburtstag

Blaser-Roth Liseli, 1.9., Heimeneegg, Heimenschwand
Aeschlimann-Allemann Margrieth, 4.9., Ortbühlweg 10s, Steffisburg
Klossner Karl, 13.9., Bernstrasse 107, Steffisburg
Kropf-Fahrni Margartha, 15.9., Zugstrasse 48, Steffisburg
Furer-Fahrni Margritli, 16.9., Ziegeleistrasse 22, Steffisburg
Niklaus-Muhmenthaler Lisebethli, 18.9., Austrasse 36, Steffisburg
Steinmann-Leimbach Hilda, 18.9., Schlossstrasse 5, Steffisburg
Kropf Karl, 25.9., Hinterzäunen, Unterlangenegg
Frei-Moser Gertrud, 26.9., Thunstrasse 27, Steffisburg
Aebersold Martha, 29.9., Ortbühlweg 10, Steffisburg

85. Geburtstag

Reber-Reber Verena, 1.9., Ortbühlweg 66, Steffisburg
Bachmann-Gugger Rosa, 3.9., Mühlematt, Wangelen
Bähler Helene, 4.9., Thunstrasse 38, Steffisburg
Roth Fritz, 4.9., Egg, Schwarzenegg
Meier-Gfeller Susanna, 11.9., Kirchfeldstrasse 14, Steffisburg
Rothacher-Lehmann Martha, 12.9., Schlossstrasse 31, Steffisburg
Udini Vittorio, 12.9., Schlehdornweg 6, Steffisburg
Aeschbacher Hans, 14.9., Ziegeleistrasse 34, Steffisburg
Wüthrich-Wenger Anna, 14.9., Aebnit, Unterlangenegg
Bühler Peter, 15.9., Pfaffenhaltenweg 5, Steffisburg
Erismann Franz, 15.9., Homburgstrasse 40, Steffisburg
Nyffenegger-Stauffer Klara, 19.9., Ried, Schwarzenegg
Ittig-Kocher Käthi, 25.9., Bahnhofstrasse 27, Steffisburg

84. Geburtstag

Aubert Walter, 2.9., Ortbühlweg 76a, Steffisburg
Gross Eugen, 7.9., Ortbühlweg 10s, Steffisburg
Stucki-Berger Hedwig, 9.9., Ortbühlweg 10s, Steffisburg
Anken Hans, 10.9., Schwäbisstrasse 26, Steffisburg
Gerber Samuel, 11.9., Gummweg 107, Steffisburg
Fahrni Fritz, 12.9., Halten, Teuffenthal
Frei-Casagrande-Cecchin Maria, 15.9., Thunstrasse 36, Steffisburg
Oesch-Reusser Erika, 15.9., Bernstrasse 23, Steffisburg
Scherrer-Spahr Alice, 17.9., Thunstrasse 54, Steffisburg
Bircher-Gyger Marie, 19.9., untere Tannhalten, Homburg
Fischer-Zürcher Maria, 19.9., Astrastrasse 20a, Steffisburg
Bühler Anna, 26.9., Rötzhübel, Unterlangenegg
Ryser-Bracher Dora, 27.9., Bernstrasse 107, Steffisburg

83. Geburtstag

Jaggi-Villacher Elisabeth, 1.9., Ortbühlweg 10s, Steffisburg
Furer-Schwarz Martha, 10.9., Schlossstrasse 17, Steffisburg
Wirth Kaspar, 11.9., alte Bernstrasse 160d, Steffisburg
Zimmermann-Luginbühl Klara, 19.9., Ziegeleistrasse 22, Steffisburg
Künzi-Shellshear Beryl, 23.9., Ziegeleistrasse 22, Steffisburg
Locher-Schüpbach Klara, 28.9., Mühlethal, Unterlangenegg

82. Geburtstag

Kunz-Keller Verena, 3.9., Aehrenweg 14, Steffisburg
Hansenberger Werner, 6.9., Unterdorfstrasse 15, Steffisburg
Tschanz Anna, 11.9., Thunstrasse 38, Steffisburg
Jaun-Schaffer Theresia, 14.9., Schönauegweg 19, Steffisburg
Wildi-Blatter Frieda, 14.9., Ringweg 19, Steffisburg
Tanner-Gilgen Gertrud, 20.9., Eichfeldstrasse 18, Steffisburg

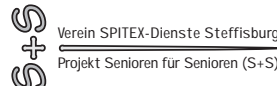
81. Geburtstag

Lüthi Marie, 2.9., Bälliz, Schwarzenegg
Ramseyer Ernst, 12.9., Hohgantweg 11, Steffisburg
Künzi Rudolf, 19.9., Schlehdornweg 16, Steffisburg
Teuscher-Soppelsa Antonietta, 20.9., Schmiedeweg 3, Steffisburg
Wyttbach Ernst, 20.9., Dorfstrasse, Teuffenthal
Gerber Anna, 21.9., Rothachen, Unterlangenegg
Bucheli Hermann, 26.9., Burgfeldweg 8, Steffisburg
Reusser-Bützer Hanna, 30.9., oberer Riedererweg 21, Steffisburg

80. Geburtstag

Spiller Albert, 6.9., Ziegeleistrasse 15, Steffisburg
Wenger Fritz, 9.9., Wolfgrubenweg 7, Steffisburg
Rueggewer Werner, 13.9., Glockenthalstrasse 10a, Steffisburg
Amstutz Werner, 18.9., Ortbühlweg 10s, Steffisburg
Aeschbacher-Krauer Ruth, 23.9., Erlenstrasse 9a, Steffisburg
Kneubühl-Gerber Rosa, 27.9., Weid, Süderen

Senioren-Ecke



S+S meldet sich zurück!

Die Projektgruppe Senioren für Senioren, welche sich bekanntlich in unserer Gemeinde mit Altersfragen befasst, möchte die Seniorenecke der Zugpost wieder aufleben lassen und in loser Folge Beiträge veröffentlichen, die etwas zu tun haben mit der Umsetzung des eben überarbeiteten Altersleitbildes der Gemeinde Steffisburg. Aktuell soll das Thema «Nachbarschaftshilfe» im Vordergrund stehen. Im Sinne eines Aufbaus von unten her wurden bereits wichtige Vorarbeiten geleistet. So hat man die Leitungen der Quartierleiste orientiert und das Vorhaben sodann an den Leistversammlungen vorgestellt. Die Reaktionen waren durchwegs positiv. Der zuständige Ausschuss der Fachkommission für Seniorenfragen darf denn auch auf die Mithilfe von Quartierbewohnern zählen. Erfreulicherweise konnten schon Kontaktstellen geschaffen und mit freiwilligen Helfern besetzt werden. Alle, die um Unterstützung froh wären, können ihre Anliegen bei der Kontaktperson in ihrer Nähe anmelden.

Unsere Kontaktpersonen:

Feuz Fred	Ringweg 1	Bernstr.- Aarefeld	033 437 94 89
Werthle Dora	Glättemühleweg 31	Bernstr.- Aarefeld	033 437 33 21
Wyss Hans-Peter	Ziegeleistrasse 46	Dorf	033 438 07 90
Thomet Vreni	Schörizweg 4	Flühli	033 437 20 43
Howald Annemarie	Ortbühlweg 82 B	Hardegg	033 438 71 13
Schaer Susanne	Lilienweg 5 C	Hübeli	033 437 31 12
Studer Vreni	Lenzweg 3	Schwäbis	033 437 92 26

Alle die bereit sind, das Projekt «Nachbarschaftshilfe» als HelferIn oder als Helfer zu unterstützen melden sich bitte ebenfalls bei den Kontaktpersonen.

Eine Flugblattaktion und weitere Beiträge an dieser Stelle zum Projekt «Nachbarschaftshilfe in Steffisburg» werden nähere Informationen liefern.

40 Jahre Dorf Apotheke
10 Jahre Saagi Drogerie

Ein herzliches Dankeschön an unsere Kundschaft

Im Zeichen der beiden Jubiläen möchten wir uns bei Ihnen, liebe Kundin, lieber Kunde, sehr herzlich für Ihre Kundentreue bedanken.

Jubiläums-Aktivitäten

Besuchen Sie uns und profitieren Sie von verschiedenen Jubiläums-Angeboten!

Zum Beispiel:

Kindermalwettbewerb, Murmelschätzwettbewerb, Vortrag Schüssler Salze, Rausch-Haaranalyse, Held-Tag und vieles mehr...

Mehr Informationen bekommen Sie bei uns!

DORF APOTHEKE DROGERIE
Oberdorfstrasse 17, 3612 Steffisburg, Telefon 033 437 36 36

SAAGI DROGERIE
Unterdorfstrasse 50, 3612 Steffisburg, Telefon 033 437 88 66

Sommer-Verlosung

WARENGUTSCHEINE

im Gesamtwert von Fr. 3'000.-

Alle Karten, die bis zum 1. September 2007 eingelöst werden, nehmen an der Verlosung teil!

PRO-FACHGESCHÄFTE STEFFISBURG + UMGEBUNG

- | | |
|---|---|
| <p>Bäckerei-Konditorei
Aebersold Werner, Ried, 3616 Schwarzenegg
Eymann Alfred + Esther, Wangelen, 3615 Heimenschwand
Graf Hans + Silvia, Dorfstrasse 47, 3622 Homburg
Grossbacher Gerhard, Pfaffenhaltenweg 13, 3612 Steffisburg
Heiniger Walter + Marianne, Kreuzweg, 3614 Unterlangenegg/ Filiale Aebnit 3612 Steffisburg
Jenzer Andreas + Nicole, Bahnhofstrasse 3, 3612 Steffisburg
Lüthi Andreas + Heidi, Badhaus, 3615 Heimenschwand
Lüthi Peter + Ruth, Alte Bernstr. 150, 3613 Steffisburg
Spatz, Amstutz Fredi, Oberdorfstr. 3, 3612 Steffisburg
Wyttbach Walter + Anni, Dorfstr. 3623 Teuffenthal</p> <p>Lebensmittel
Carfisch Jakob + Erika, Stockweidli, 3619 Eriz
Eicher Dorli, Linden 87, 3612 Eriz
Aebersold, Treffpunkt, Oberei, 3618 Süderen
Gasser Daniel, Ziegelei-Märit, Thunstr. 1, 3612 Steffisburg
Schwendli Laden, Dähler Felix, 3625 Heiligenschwendli</p> <p>Käserei
Siegenthaler Jakob, Brucherer, 3616 Schwarzenegg
Siegenthaler Jakob, Kreuzweg, 3616 Schwarzenegg
Bieri Dora, Dörfli, 3625 Heiligenschwendli</p> <p>Apotheke/Drogerie
Dorf-Apotheke AG, Oberdorfstr. 17, 3612 Steffisburg
Saagi-Drogerie, Unterdorfstrasse 50, 3612 Steffisburg</p> <p>Bastelartikel
Coccinella, Unterdorfstrasse, 3612 Steffisburg</p> | <p>Baby-Center/Kindermode
Bambi Baby-Center, Wolf Edith, Unterdorfstrasse 15, 3612 Steffisburg</p> <p>Damen-, Herren- und Kindermode
Hansenberger Mode, Unterdorfstrasse 15 und Oberdorfstrasse, 3612 Steffisburg</p> <p>Druck + Kopien
RegioPrint, Thunstr. 12 A, 3612 Steffisburg</p> <p>Elektro-Fachgeschäft
Wyman Elektro AG, Oberdorfstr. 8, 3612 Steffisburg</p> <p>Optik
Kyburz Optik, Kyburz Peter, Oberdorfstrasse 2, 3612 Steffisburg</p> <p>Papeterie
Dorf-Papeterie, Zürcher Doris, Oberdorfstrasse 23, 3612 Steffisburg</p> <p>Schuhe
Geissler, Schuhe/Schumacherei, Zibelegassli 4, 3612 Steffisburg</p> <p>Töpferei
Mischler Franziska, Alte Bernstr. 150, 3613 Steffisburg</p> <p>Wohnen/Innendekoration
Wenger Wohnen, Unterdorfstr. 36, 3612 Steffisburg</p> |
|---|---|

PROBON sammele, das bringt Glück!

Ihr Fachgeschäft für:

- Schmuck**
- Partnerringe**
- Neuanfertigungen**
- Umänderungen**
- Reparaturen**

Goldschmied Ryser, Rathausplatz 3, 3600 Thun

NICHT NUR DIE NATUR FORMT STEIN ...

... NATURSTEIN IST UNSER METIER

TONI PFISTER · GRABMALKUNST · ALTE BERNSTRASSE 173 · 3613 STEFFISBURG

THULE SWEDEN

- Veloträger
- Skiträger
- Snowboardhalter
- Dachboxen
- Lastenträger

SIE HABEN DAS GEPÄCK – WIR DIE TRANSPORTLÖSUNG!

WERTHMÜLLER + CO.
Autosattlerei • Autoglaserei
Autozubehör
Bernstrasse 18 • 3605 Thun
Tel. 033 222 86 66 • Fax 033 222 86 47

innen
oesch

**KÜCHEN
BAD
WOHNEN**

Oesch Innenausbau AG
Astrastrasse 23 · 3612 Steffisburg
info@oesch.ch · www.oesch.ch
Tel. 033 439 70 00 · Fax 033 439 70 01

WIR UNTERSTÜTZEN SIE IN ALLEN BEREICHEN

Ihre Finanzpartnerin in der Region

AEK
BANK 1826

Die grüne Ecke...

Hauswurz voll im Trend



In den letzten Jahren erlebt die Hauswurz (Sempervivum) mit ihrer Farben- und Formenpracht eine regelrechte Renaissance. Die meisten Sempervivum sind sehr genügsam. Sie werden verwendet in Gefässen und Kisten, im Steingarten, in der Trockenmauer und als Grab- oder Dachbepflanzung. Sehr hübsch ist die Bepflanzung flacher Gefässe mit Hauswurz. Der Teppichartige Wuchs ist sehr dekorativ.

Früher war die Hauswurz eine klassische Zauberpflanze. Sie wurde auf Dächer gepflanzt um das Haus oder die Scheune vor Blitzschlag zu schützen. Die Hauswurz ist eines der ältesten Kräuter für Erste Hilfe und wurde auch in der Tiermedizin verwendet. Anwendung findet sie unter anderem gegen Warzen, Hühneraugen und Wespenstiche. Die Hauswurz gehört zur Familie der Dickblattgewächse (Crassulaceae). Der Namen Sempervivum bedeutet übersetzt immer lebend oder auch die «Ewig Lebenden».

Heimat + Standort

Die Heimat der Hauswurz beschränkt sich auf die Gebirgszonen der nördlichen Erdkugel. Auch in unseren Bergregionen sind schöne Bestände an Hauswurz zu beobachten. Sie sind sehr bescheiden und wachsen dort meist in Felsspalten und zehren von ihren eigenen abgestorbenen Pflanzenteilen. Die Pflanzen sind bei uns vollständig winterhart.

Sempervivum sind Sonnenkinder und lieben es möglichst vollsonnig in durchlässigem Substrat. Stauende Nässe ist unbedingt zu vermeiden. Das Substrat sollte sandig, wasserdurchlässig und mager sein.

Arten- und Sortenvielfalt

Es ist eine enorme Vielfalt an Formen und Farben an Hauswurz erhältlich. Einzelne Sorten erreichen einen Durchmesser der Rosetten bis zu 20 Zentimeter. Unterschiedlich ist ausserdem die Bildung der Tochterrosetten (Kindel), welche von der Mutterpflanze ab dem zweiten Lebensjahr gebildet werden. Die Kinder wachsen je nach Sorte an unterschiedlich langen Ausläufern und bilden daher mehr oder weniger dichte Polster.

Die Hauswurz ist ein richtiger Verwandlungskünstler, da sich die Rosetten verfärben. Die schönsten Farben werden Sie bei den meisten Arten im Frühling beobachten, wobei rötliche Töne überwiegen. In den heissen Sommertagen werden die Farben blässer und zum Herbst sind viele Rosetten mehr grünlich getönt. Bei einem zu schattigen Standort verlieren die Hauswurz ihre typische Form und Farbe.

Der Lebenszyklus

Die Rosette der Hauswurz blüht oftmals im dritten Lebensjahr. Dabei steckt sie all Ihre ganze Kraft in die Bildung des Blütenstandes und stirbt nach der Blüte ab. Dies ist nicht so schlimm, da in der Regel immer genügend Kindel zum Weiterleben gebildet werden. Wenn die Pflanze blüht, wird bereits im zeitigen Frühjahr die Bildung neuer Tochterrosetten eingeleitet.

Stephan Nyffeler, Gärtnermeister, Blumen Gerber & Co., Steffisburg



Stockhornstrasse 9
3612 Steffisburg
Telefon 033 439 02 22
info@gerberblumen.ch

- Grosse Auswahl an winterharten Hauswurz
- Bepflanzte Steingärtli in diversen Grössen
- Auserlesene Gehölze für Terrasse und Garten
- Jetzt aktuell:
Erdbeeren 6er Schale ab Fr. 9.90

Du suchst
Pfeileboge?
Wir
nur
haben
tolle Gitarren!

Die fröhliche Musikschule (Gitarre
et./akustisch & Keyboard/Klavier)

Unisono

Verkauf • Konzessionen • Reparaturen
Sunneggweg 1, 3612 Steffisburg
033 437 24 24 • www.unisono.ch

Redaktions- und Inserateschluss
September-Ausgabe

10.9.

Erscheinungsdatum:
20. September 2007

POLY SPORT
STEFFISBURG

Unterdorfstrasse 25, Telefon 033 437 95 35

- RENNVELO • CITY BIKES
- MOUNTAINBIKES
- Top Beratung • Top Service

WHEELER
WORLDWIDE

THE POWER OF MOVEMENT™

messerli
baunternehmung thun/steffisburg

messerli bauteam ag
thunstrasse 61
3612 steffisburg
tel. 033 222 15 44
fax 033 222 15 43
info@messerli-bauteam.ch

empfeht sich
für sämtliche
Bauarbeiten

**gemeinde
steffisburg**

Veranstaltungs- Kalender

September

Samstag, 1. September 10.00 – 11.30 Uhr Schmitte-Bistro Zibelegässli 4	FDP-Kaffee; Gäste sind herzlich willkommen FDP Steffisburg
Samstag, 1. September 19.30 – 02.00 Uhr Aula Schönau	Guggenight Guggemusik Ratatuiiii
Freitag, 7. September 20.30 Uhr Schmitte-Bistro Zibelegässli 4	Bluegrass Jam Session Musik aus dem Südosten der USA Schmitte-Bistro
Samstag, 8. September 11.30 – 14.00 Uhr Schwimmbad Gumm	Badischlusshöck mit Bedlispaghetti Badibeizli, Martin Indermühle
Donnerstag, 13. September 14.30 Uhr Ziegeleizentrum Ziegeleistrasse 22	Judith Giovannelli-Blocher spricht zum Thema «Das Glück der späten Jahre» Fachkommission für Seniorenfragen
Donnerstag 13. und 27. September 14.00 – 16.30 Uhr Kirche Sonnenfeld	Turmcafé; Gemütliches Beisammensein bei Kaffee und Kuchen mit Jassrunde Kirchgemeinde
Freitag, 14. September 20.30 Uhr Schmitte-Bistro Zibelegässli 4	Tschou Zäme Die Mundartliedermacher stellen ihre neue CD «Schwemmholz» vor Schmitte-Bistro
Freitag, 21. September 20.30 Uhr Schmitte-Bistro Zibelegässli 4	Winnipeg Guitar Wally & The Cool Blue Notes Cooler Blues Schmitte-Bistro
Freitag, 28. September 20.30 Uhr Schmitte-Bistro Zibelegässli 4	Irish Folk Session Was spontan entsteht, wenn sich Musiker mit Herzblut zusammenfinden Schmitte-Bistro

VELUX

Alles unter Kontrolle

93%
Hitzereduktion*



Reduktion der Wärme-
einstrahlung durch das
Fenster bei Verwendung
eines Aussenrollladers.

76%
Hitzereduktion*



Reduktion der Wärme-
einstrahlung durch das
Fenster bei Verwendung
einer Markisette.

Mit Aussenrollläden und Markisetten
von VELUX schlagen Sie die Hitze

Sie sind der Hitze nicht schutzlos ausgeliefert!
Hitzeschutzprodukte von VELUX sind den VELUX
Dachfenstern angepasst und können jederzeit ohne
viel Aufwand eingebaut werden – auch bei älteren
Fenstern. Entscheiden Sie selbst, wie warm Sie es
möchten! www.allesunterkontrolle.ch

Wir sind mit VELUX Hitzeschutzprodukten
bestens vertraut und helfen Ihnen gerne:



Telefon 033 438 89 88
Fax 033 438 89 90

E-Mail: info@ryfholzbau.ch
Internet: www.ryfholzbau.ch

**mode
ludwig**

oberdorfstrasse 12
3612 steffisburg
Tel. 033 437 57 73

GRATIS-Telefonnummer
0800 73 46 44

Alles Klar!

Steffisburg/Bern: Tel. 033 335 40 46
Natel 079 656 02 90

Interlaken: Tel. 033 823 25 41
Natel 079 656 57 41

E-Mail putzuefel@tcnet.ch
Internet www.putzuefel.ch

- Bau- und Wohnungsreinigung
- Daueraufträge Büros/Restaurants
- Teppich- und Fenster-Reinigung
- Schutzbehandlung
- Brand- und Wasserschäden

Für sämtliche Malerarbeiten
empfeht sich

**DÄHLER
LUGINBÜHL AG
MALERGESCHÄFT**
3612 STEFFISBURG

Gurnigelweg 18 • Tel. 033 437 63 76 • Fax 033 437 63 79

Heizung & Sanitär

Telefon 033 453 24 67
Fax 033 453 24 62
Natel 079 311 15 54
3616 Schwarzenegg



Wir planen und installieren

Ölheizungen: Erd- und Flüssiggasanlagen
Solaranlagen für Warmwasser und Heizungsunterstützung
Holzfeuerungen: Stückholz-, Schnitzel- oder Pelletsheizung
Wärmepumpenanlagen: Luft – Wasser, Wasser – Wasser,
Erdsonden – Wasser»
Badezimmer für Neu- und Umbauten

Rebbau Steffisburg

**Hofbeiz
Wygarte**

Lanz Gilgen & Partner
Ortbühlweg 53 • 3612 Steffisburg • Telefon 079 428 30 48
Öffnungszeiten Mai bis Oktober: Do, Fr und Sa 16.00 – 23.30 Uhr
www.wygarte.ch

Kommende Anlässe

Dorfleistfest 2007

Samstag, 25. August 2006, 16.00 – 23.00 Uhr
auf dem alten Gemeindehausplatz Steffisburg (bei jeder Witterung)

- Gratis-Risotto
- Zwirbele
- Kinderspiele
- Eselreiten
- Märli-Chäller
- Festwirtschaft
- Kafi-Bar
- Bratwürste
- Musikalische Unterhaltung mit dem «Duo Mikados»

Wir freuen uns auf Ihren Besuch
(auch Nicht-Dorfleistmitglieder sind herzlich willkommen)
Dorfleist Steffisburg

Mountainbike Dirtjump CH-Meisterschaft

Samstag, 25. August 2007 (Verschiebedatum bei Regen: 26. August 2007)
im Funpark Steffisburg (hinter Sonnenfeldschulhaus)
Training bis 14 Uhr, Quali 14.15 Uhr, Final 16 Uhr

Freizeitwerkstätte Steffisburg 2007: Neue Kurse

Kurs	Leitung/Anmeldung	Kurstag/Zeit	Datum	Kursgeld ohne Material
Portemonnaies etc. aus Plachenstoff	Frau Schwarz 033 437 89 92	Di, 19–22 Uhr (am 28.8. nur bis 20 Uhr)	28.8./11.+18.9.	M 35.–/NM 45.50
Perlen knüpfen mit Kulturperlen	Frau Vetsch 033 336 86 36	Mi, 19.30 Uhr	29.8./19.9.	M 25.–/NM 32.50
Tiere aus Metall	Herr Hofer 033 223 21 55	Fr, 20 Uhr	31.8./7.,14.+21.9.	M 40.–/NM 52.–
Taschen aus Filz	Frau Sarbach abends 031 791 01 96	Do, 20 Uhr	6.,13.+20.9.	M 30./NM 39.–
Fantasievolle Gürtel für Gross + Klein	Frau Linder 034 491 18 38	Mi, 19.30 Uhr	12.9.	M 12.50/NM 16.25
Zwärgesichtli aus Filz	Frau Aeschlimann 033 453 16 89	Di, 19.30 Uhr	16.+23.10.	M 25.–/NM 32.50
Zwärgesichtli aus Filz	Frau Aeschlimann 033 453 16 89	Mi, 19.30 Uhr	31.10./7.11.	M 25.–/NM 32.50
Accessoires aus Filz	Frau Sarbach abends 031 791 01 96	Fr, 19.30 Uhr	9.+16.11.	M 25.–/NM 32.50
Schneemann aus Tontopf	Frau Glauser 033 437 35 39	Mo, 19.30 Uhr	12.11.	M 12.50/NM 16.25
Gehäckelte Silberdrahringe mit Deko	Frau Anken 033 223 30 06	Do, 19 Uhr	15.11.	M 15.–/NM 19.50
Tiere aus Metall	Herr Hofer 033 223 21 55	Fr, 20 Uhr	23.+30.11./7.+14.12.	M 40.–/NM 52.–

– Brätliabend: 24. August 2007, ab 18.00 Uhr, bei der Freizeitwerkstätte
– Weihnachtsfeier: 13. Dezember 2007, 20.00 Uhr (nur Kaffeetasche mitbringen)

Schülernachmittag 2007

Basteln für Girls and Boys in der Freizeitwerkstätte Steffisburg,
im Sonnenfeldschulhaus
– Kosten pro Nachmittag, ohne Material, für alle Kurse: Fr. 3.–
– Zeit: 14.00 – 16.00 Uhr
– Anmeldung ist erforderlich

Peddigrohrflechten	Mittwoch, 24. und 31. Oktober 2007 Kursleiterin: Frau Schiffmann, Tel. 033 437 62 01
Mosaik-Spiegel	Mittwoch, 07. November 2007 Kursleiterin: Frau Glauser, Tel. 033 437 35 39
Sandkarten	Mittwoch, 14. November 2007 Kursleiterin: Frau Schiffmann, Tel. 033 437 62 01
Tontopffigur Samichlous	Mittwoch, 21. November 2007 Kursleiterin: Frau Glauser, Tel. 033 437 35 39
Laminierte Aufgabenmäppli	Mittwoch, 28. November 2007 Kursleiterin: Frau Glauser, Tel. 033 437 35 39
Weihnachtsüberraschung	Mittwoch, 05. Dezember 2007 Kursleiterin: Frau Schiffmann, Tel. 033 437 62 01

Einladung zum Chüechlitag

Sonntag, 9. September 2007, ab 13 Uhr, im Mehrzweckgebäude Homberg

- Die Frauen werden viele gute Backwaren für Sie bereithalten: Burebrot, Züpfen, Belegte Brötli und feine Desserts...etc.
- Für die Kinder gibt es wieder Glückspäckli
- Zur Unterhaltung spielt die Familienkapelle «Scheuner Oberei»

Der Gewinn wird für gemeinnützige Zwecke verwendet.

Einen gemütlichen Nachmittag wünscht Ihnen
der Frauenverein Homberg



Ski- und Snowboardclub Bärgchutze: Jubiläumsfest

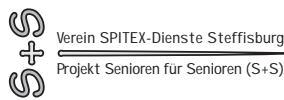
1. September 2007, Turnhalle Hasenäsch Badhaus,
Heimenschwand



Der Ski- und Snowboardclub Bärgchutze wird 50-jährig. Im Zeichen des Sportes für ganz Kleine und Jugendliche wird die Feier mit einer Spielolympiade beginnen wozu Kinder und Jugendliche herzlich eingeladen sind. Der Start zum Spielnachmittag ist um 13.30 Uhr. Verschiedene Ehrengäste aus Sport und Politik werden unserem Verein ab 16.00 Uhr die Ehre erweisen. Folgt ein Apéro und ein Nachtessen für die geladenen Gäste inklusive den Clubmitgliedern. Nach dem offiziellen Festakt möchten wir Sie herzlich willkommen heissen, wenn um 20.00 h die Kassen geöffnet werden für den Unterhaltungsabend mit «Elvis» alias Peter Müller, bekannt durch seine Auftritte im Fernsehen.
Info: www.baergchutze.ch

Vortrag von Judith Giovannelli-Blocher

Donnerstag, 13. September 2007,
14.30 Uhr, im Ziegeleizentrum



Der Fachkommission für Seniorenfragen ist es gelungen, Judith Giovannelli-Blocher für einen Vortrag zum Thema «Alter werden» zu gewinnen. Die Referentin kann sich dabei auf vielfältige persönliche Erfahrungen stützen und auch auf ein reiches Wissen, das sie sich als Sozialarbeiterin und Kursleiterin erworben hat. Der Titel ihres Vortrags: Das Glück der späten Jahre. So lautet auch der Titel eines ihrer Bücher, in welchem sie auf eindrückliche Weise verschiedene Aspekte des Alterwerdens beleuchtet.

Der Besuch des Anlasses wird sich bestimmt lohnen und zu bereichernden Gedanken anregen.

Ketten-Kurse

Kurs 1: 19.30 – 22.00 Uhr
Montag 03. September 2007
Montag 10. September 2007

Kurs 2: 14.00 – 16.30 Uhr
Dienstag 11. September 2007
Dienstag 18. September 2007

Kurs 3: 19.30 – 22.00 Uhr
Mittwoch 19. September 2007
Mittwoch 26. September 2007



Leiterin: Doris Fuchs
Kursort: alte Schwarzeneggstrasse 3, 3612 Steffisburg
Kosten: Fr. 35.– pro Kurs / Material wird nach Verbrauch berechnet
Anmeldung: Doris Fuchs, Birchbühl 205J, 3615 Heimenschwand
Telefon 033 453 25 50, Natel 079 632 66 52
fuchsdoris@bluewin.ch

Frauenverein Unterlangenegg: 7. Spiel-Plausch-Tag

Sonntag, 2. September 2007, 11 – 17 Uhr, auf dem Schulhausareal der Sekundarschule Unterlangenegg

Cooler Tricks und fauler Zauber mit Theo Bürki (11.30 – ca.13 Uhr), Gesichter schminken ab 13 Uhr, Geschichten erzählen ab ca. 15 Uhr, Haarsträhnen färben, Bastelecke, Postenspiele, Ponyreiten für kleine und grosse Leute von 14 – 16 Uhr, Kletterwand ab 13 Uhr, Glücksfischen, Unihockey Torschüssen ab 13 Uhr, Luftschloss. Für das leibliche Wohl gibt's Holzofenpizza, Grillwaren, Kartoffelsalat, Sandwiches und diverse Desserts. Herzlich willkommen: Frauenverein Unterlangenegg

LO-Seifenkisten-Derby

25. / 26. August 2007 im Schwendibach

Qualifikationsläufe zur Schweizermeisterschaft

Traditionsgemäss findet der 1. Lauf nach der Sommerpause Ende August auf der technisch schwierigen Strecke im Schwendibach statt. Rund 70 Knaben und Mädchen aus der ganzen Schweiz werden wiederum versuchen, den Tagessieg des Seifenkisten-Klassikers nach Hause zu fahren. Kampf um Hundertstel Sekunden, Dreher und hoffentlich nur glimpflich abgehende Unfälle werden für zwei Tage den sonst eher ruhigen Schwendibach in eine Rennfahrer-Ambiance à la Formel-1 verwandeln. Die Zufahrten sind ab Steffisburg signalisiert. Es stehen genügend Parkplätze in der Nähe der Strecke bereit.



Samstag, 25. August 2007

15.00 – 17.00 Uhr fakultative Trainings auf verkürzter Strecke
19.00 – 02.00 Uhr Spaghetti-Plausch à discretion zu Fr. 15.– / Person
Stimmung, Tanz und Unterhalt mit dem Duo TOPAZ

Sonntag, 26. August 2007

10.00 – 12.00 Uhr Rennlauf 1
13.15 – 16.30 Uhr Rennläufe 2 + 3
ca. 17.00 Uhr Rangverkündigung
Freundlich lädt ein: Sportclub Schwendibach

Offene Türen im El Rafa

Samstag, 1. September 2007, 14–21 Uhr
Sonntag, 2. September 2007, 10–16 Uhr

Zur Feier des 20-jährigen Bestehens der Therapiestelle El Rafa lädt die El Rafa-Familie am ersten Wochenende im September alle Interessierten zu einem Besuch mit Imbiss ein. Der Rundgang im Haus, eine Multimedia-Schau und Gespräche mit Bewohnern sollen den Gästen einen Einblick in die Arbeit ermöglichen. Der Anlass wird mit einem Wettbewerb und diversen Attraktionen abgerundet.

Nachdem die Medien im April über die voraussichtliche Schliessung von El Rafa berichtet haben, sind bestimmt viele Besucher interessiert, etwas über die Zukunft der Drogen-therapiestelle zu erfahren. Diese Information sollen die Gäste an den Besuchstagen aus erster Hand erhalten.

Die El Rafa-Familie freut sich auf zahlreiche Besucher im Waldrösl Schwendibach

Sehen und gesehen werden!

MORDASINI der Optiker

Unterdorfstrasse 27 (vis-à-vis Coop)
3612 Steffisburg · Tel. 033 438 00 10

HANSRUEDI BÖNZLI BESTATTUNGEN AG

Steffisburg Heimberg Thun & Region
033 223 24 09

boenzli-bestattungen.ch

- Tag- und Nachtdienst
- Gratis Informationsbroschüren
- Leichzirkulare inner 3 Std. lieferbar
- Erledigung sämtlicher Formalitäten

Markus Arm - Bestatter mit eidg. Fachausweis BBT

HANSENBERGER Steffisburg

www.mode-haensenberg.ch
immer gratis Parkplätze

STAUFFER HOLZBAU AG

3614 Unterlangenegg
Telefon 033 453 25 24 · Telefax 033 453 25 82
www.stauffer-holzbau.ch · info@stauffer-holzbau.ch

Wenn Sie sich für
Lösungen in Holz
entscheiden!

SCHREINEREI ZIMMEREI WIEDMER

Innenausbau
Bodenbeläge
Celenio – der Holzplättliboden
Treppen
Küchen
Fenster und Türen

Geschäft:
Stockhornstrasse 14
3612 Steffisburg

Privat:
Buechwaldstrasse 33
3627 Heimberg

Tel./Fax 033 437 16 35
Natel 079 335 97 06
info@wiedmerholz.ch
www.wiedmerholz.ch

oha

Für u Flamme

31.8.-9.9.07

Überlandliche Heimatsammlung
www.oha.ch
ODA THUN

Öffnungszeiten:
Montag-Sonntag
13-22 Uhr
Sonntag 11-20 Uhr
Park und Café

thun expo

Vereinsnachrichten

Mütter- und Väterberatung im Amtsbezirk Thun: Neue Beraterin für das Gebiet Steffisburg

Nach 17 Jahren Tätigkeit in der MVB verlässt Rita Richener Nardi die Mütter- und Väterberatung Thun auf Ende August 2007. Die Nachfolge wird Annelies Heinemann übernehmen. Sie wird im Gebiet Steffisburg die Säuglingsberatungen anbieten. Für die Kleinkindberatungen (1 – 5 Jahre) in Steffisburg ist ab September 2007 Gaby Röthlisberger zuständig.

Mit viel Einsatz und Feingefühligkeit sowie hoher Fachkompetenz hat Rita Richener Nardi seit 17 Jahren Eltern von Säuglingen und Kleinkindern im Amtsbezirk Thun beraten. Anfangs hatte Rita Richener eine niederprozentige Anstellung und betreute vorwiegend die ländlichen Gebiete. 1992 erhöhte sie ihr Pensum auf 80% und war mehrheitlich in Steffisburg, in den Beratungsstellen Dorf, Glockental und Sonnenfeld, tätig, sowie zuletzt auch in Hünibach und Hilterfingen. Rita Richener Nardi wird mit ihrem Partner in die Toscana umziehen. Die MVB Thun bedauert ihren Weggang ausserordentlich und wünscht ihr an dieser Stelle für ihre Zukunft alles Gute.



Neue Mütter- und Väterberaterin für die Eltern aus dem Gebiet Steffisburg wird ab September 2007 Annelies Heinemann (Bild). Frau Heinemann stammt aus Liestal, ist ausgebildete Pflegefachfrau KWS und arbeitete zuletzt in der Frauenklinik des Kantonsospitals Liestal. Sie wird in den Beratungsstellen Steffisburg Dorf, Steffisburg Glockental und Steffisburg Sonnenfeld die Säuglingsberatungen anbieten. Die Kleinkindberatungen für dieses Gebiet wird ab September 2007 Gaby Röthlisberger übernehmen, die seit 1 1/2 Jahren bereits punktuell im Sonnenfeld und im Glockental Eltern beraten hat. Für die Beratungen in Hünibach und Hilterfingen wird neu Barbara Strasser zuständig sein, die diese Gebiete bereits früher betreut hat.

Angebot der Mütter- und Väterberatung im Amtsbezirk Thun

- Hausbesuche
- Beratungen in den Beratungsstellen (mit und ohne Zeitvereinbarung)
- Triple P-Beratungen nach Vereinbarung
- Telefonsprechstunden
- Kurse: Babymassage / Kurse zu Erziehungsfragen und Entwicklung, Vorträge

Auskunft:

Montag – Freitag 08.00 – 10.30 Uhr, Telefon 033 225 12 12, Fax 033 225 12 19
eMail: muetterberatung.thun@bluewin.ch / www.muetterberatung.ch/thun

Ortsverein Steffisburg aufgelöst

Anlässlich der kürzlich durchgeführten Hauptversammlung wurde auf Antrag des Vorstandes die Auflösung des Ortsvereins Steffisburg auf Ende 2007 beschlossen. Seit mehreren Jahren hat sich der Vorstand intensiv für die Zukunft des Ortsvereins eingesetzt. Im Bestreben, die Besucherzahlen wieder zu erhöhen, wurden durch Art und Anzahl der Anlässe verschiedene Versuche unternommen. Leider blieben alle Anstrengungen ohne Erfolg weil offenbar ein Überangebot an derartigen Anlässen besteht. Auch hat die Zahl der Vereinsmitglieder stetig abgenommen. Der Weiterbestand des Ortsvereins kann unter diesen Umständen nicht mehr gerechtfertigt werden. Die Mehrheit der Mitglieder und der Vorstand bedauern den Entscheid, auch deshalb, weil der Ortsverein auf eine lange Geschichte zurückblicken kann, in welcher er nicht nur Musik- und Theateranlässe organisierte sondern auch Bücher herausgegeben, das Grosse Höchhus erworben und dieses später in die Stiftung Höchhus eingebracht hat.

Damit verschwindet in Steffisburg ein Verein, welcher 1913 als Verkehrsverein gegründet und 1954 zum Ortsverein umbenannt worden war.

Ob Sie uns die Daten digital liefern oder wir Ihnen einen Gestaltungsvorschlag machen – Ihre Drucksachen sind bei uns in kreativen Händen!

Gerber Druck AG, Steffisburg, Telefon 033 439 30 40

10. Hohgant Stafette des Ski-Club Eriz

Am 1. August 2007 konnte der Ski-Club Eriz die 10. Hohgant Stafette bei sehr guten Wetterbedingungen und mit einem Teilnehmerfeld entsprechend den Vorjahren durchführen. Die Strecke führt über eine Gesamtlänge von 22 km und eine gesamte Höhendifferenz von 2123 m. Gestartet wurde in Teams mit zwei oder drei Mitgliedern, oder aber als Einzelkämpfer.

Der als erster startende Mountain-Biker hatte die Strecke vom Schulhaus Bieten über die Schörizegg zur Geisseg, Inner-Eriz, zurückzulegen, wo er nach 11 km an den Bergläufer übergab, der auf dem Grünenbergpass mit dem Talläufer wechselte. Dieser lief wieder zurück zur Geisseg, wo das Ziel war.

Nach dem ersten Wechsel lag das Team Kraftwerk Old School bestehend aus Simon Gruber, Steffisburg, Niklaus Leuenberger, Unterlangenegg und Stefan Leuenberger, Huttwil in Führung. Auf dem Grünenbergpass erschien jedoch zuerst der Bergläufer des Team Flüeli Runners Plus bestehend aus Hansjürg Gerber, Thun; Lukas Bähler, Steffisburg und Rafael de Roche, Steffisburg. Sie verteidigten ihre Führung bis zum Schluss und siegten vor dem Team Kraftwerk Old School in der Kategorie I Jg. 1972 + jünger. In der Kategorie II Jg. 1971 + älter gewann das Team Znüni na mit Niklaus Schäfer, Schwarzenegg, René Walti, Schwendibach und Peter Wenger, Steffisburg.

10 Teilnehmer absolvierten die gesamte Strecke im Alleingang. Hier entschied Tobias Trachsler, Safnern, das Rennen in der Kategorie III Jg. 1972 + jünger für sich. In der Kategorie IV 1971 + älter gewann Peter Spring, Schangnau.

- Sanitär
- Heizungen
- Reparaturen



Galli AG • 3612 Steffisburg • Tel. 033 437 26 61
info@galli-ag.ch • www.galli-ag.ch

Mitja Staub: «Die Region hat das Freilichttheater die Glätterin mitgetragen»



Mitte Juli ist der Vorhang für das Freilichttheater «Die Glätterin» in Schwarzenegg definitiv gefallen. Mitja Staub (Bild), Regisseur dieses Sommerereignisses im rechten Zulgtal, zieht im Gespräch mit der Zulgtalpost Bilanz und wagt einen Ausblick.

Mitja Staub, spüren Sie nach einigen Wochen Abstand auf 16 ausverkaufte Vorstellungen und eine intensive Theaterzeit jetzt nicht eine grosse Leere? Nein, nicht wirklich. Das Freilichttheater ist vorbei und dabei bleibt es. Damit kann ich gut umgehen.

Über 5'700 Zuschauer haben den Krimi auf der Freilichtbühne in Schwarzenegg gesehen. Haben Sie mit diesem Erfolg gerechnet?

Damit habe ich wirklich nicht gerechnet. Das grosse Interesse hat uns sehr überrascht. Dass schliesslich alle Vorstellungen ausverkauft waren ist nicht zuletzt auch der Verdienst der Schauspieler und Mitwirkenden vor und hinter der Bühne. Gemeinsam haben wir etwas erreicht, vor dem ich selber grossen Respekt hatte.

Inwiefern?

Es sind eben viele Faktoren für einen solchen Erfolg nötig. Vorab natürlich die Mitwirkenden die in den verschiedensten Funktionen hinter einem solchen Projekt stehen und ohne Entgelt oder Spesenentschädigung viel Herzblut und Initiative bewiesen haben. Als Regisseur hat mich auch besonders gefreut, dass die Schauspieler meine Anweisungen akzeptiert und in die Tat umgesetzt haben. Zudem ist das Projekt auch auf eine grosse Akzeptanz unter den Gewerbetreibenden und den Gemeinden in der Region gestossen. Ohne deren Unterstützung wäre dieses Projekt kaum möglich gewesen. Auf einen Nenner gebracht: Die Region hat das Freilichttheater mitgetragen.

Das Theaterprojekt wird also mit schwarzen Zahlen abschliessen?

Finanziell kommen wir sicherlich über die Runden, nicht zuletzt auch dank dem grossen Einsatz aller Mitwirkenden. Vorerst aber freue ich mich auf unser Abschlussfest mit allen Helferinnen und Helfern im kommenden Oktober.

Erfolg verpflichtet bekanntlich. Wann starten Sie das nächste kulturelle Projekt im rechten Zulgtal?

Diese Frage ist schwierig zu beantworten. Klar ist einzig, dass mir die Lust nicht vergangen ist, mittelfristig ein weiteres kulturelles Projekt im rechten Zulgtal zu realisieren. Allerdings möchte ich die Ereignisse dieses Sommers jetzt einmal setzen lassen. Dann sehen wir weiter. Für mich war es jedenfalls eine ausgezeichnete Erfahrung. Auch wenn es bei einem solchen Projekt auch Schwierigkeiten und Reibungsflächen gibt. Hoffentlich sind auch andere wieder bereit, bei einem nächsten Projekt mitzuhelfen.

Und wann wird das sein?

Das ist völlig offen. Sicherlich nicht im kommenden Jahr.

Stefan Kammermann



Die Mitwirkenden haben auf und hinter der Bühne viel Engagement bewiesen. (Bilder: Stefan Kammermann)



Erlebnis Zentralschweiz zum halben Preis.

Raiffeisen-Mitglieder haben es besser. Sie profitieren von Spesenvorteilen, vom Vorzugszins, vom Gratis-Museumspass und vom exklusiven Sonderangebot «Erlebnis Zentralschweiz zum halben Preis». Werden auch Sie Raiffeisen-Mitglied. Es lohnt sich.

Raiffeisenbank Steffisburg
Höchhusweg 4
3612 Steffisburg

Telefon 033 4 392 392
www.raiffeisen.ch/steffisburg

Wir machen den Weg frei

RAIFFEISEN

Sportiv wirkt.

Die Wahrscheinlichkeit, dass das Ergebnis übertroffen wird, ist hoch.



reka

Bernstrasse 130 Steffisburg/Thun
Telefon (033) 438 26 66
www.input.ch

INPUT

Nur mit Neugierde zu entdecken.



Fabienne Pfänder

Zwei neue Gesichter im Rapunzel..

für kreative, trendige und flippige Frisuren

Coiffure Rapunzel

www.coiffure-rapunzel.ch

Gerne verwöhnen wir Sie auf Voranmeldung und freuen uns auf Ihren nächsten Besuch.
Telefon 033 438 37 36

Monika Grossniklaus und Ihr Rapunzel-Team

Franziska Zimmermann

NATÜRLICH FRISCHE BEGLEITER FÜR JEDEN TAG

www.achillea.ch

DOUCHE

HANDCREME

HANDSEIFE



UNSERE EXKLUSIVE PFLEGELINIE MIT WERTVOLLEN PFLANZENEXTRAKTEN

SAAGI DROGERIE
Unterdorfstrasse 50, 3612 Steffisburg, Telefon 033 437 88 66
DORF APOTHEKE DROGERIE
Oberdorfstrasse 17, 3612 Steffisburg, Telefon 033 437 36 36



Wenn es etwas individueller sein soll...



...dann sind Sie bei uns genau richtig. Wir verpassen auch Ihrer Internetseite ein individuelles Aussehen. Jetzt wünschen wir Ihnen aber erstmal viel Interessantes mit der Zulgtalpost. Mehr erfahren Sie danach unter www.pixelzauber.ch.

pixelzauber

Internet - so individuell wie Sie

R. Kropf+ Sohn Telefon 033 453 16 79 • Fax 033 453 16 73



Transporte und Muldenservice
3616 Schwarzenegg • 3612 Steffisburg

- Minimulde 2,5 m³
- Mulden 4 – 36 m³
- Spezielle Flachmulden 5 – 9 m³
- Palette klein + gross
- Klein Welaki
- Zwei- und Dreiachs-Welaki
- Lastwagen mit Hiab-Kran und Greifer
- Zwei- und Dreiachsskipper
- Vierachs-Hakengerät
- Thermomulde für eine Sorte Belag 12 to.
- Thermomulde für zwei Sorten Belag 18 to.
- Betonmuldensilo 7 m³ für Beton, Kies, Belag

WIR LIEFERN FRANKO BAUSTELLE:

- Kies jeder Art
- Strassenkies
- Beton
- Belag
- Planiematerial
- Humus
- Recyclingmaterial
- Vorlag- und Natursteine aller Art

Textilreinigung Nova-Tex H. Schweizer AG

Aumattweg 41
3613 Steffisburg
Telefon 033 437 23 04

Seit über 30 Jahren Ihr Reinigungsspezialist für:

- Damen- und Herrenbekleidung
- Vorhänge
- Polster- und Matratzenbezüge
- Rheumadecken
- Duvets
- Hemdenservice

Annahmestelle für Leder- und Teppichreinigung

Neue Annahmestelle bei:
Maxi-Märit, Merkurstrasse 12, 3613 Steffisburg

Verschiedenes

Hütten-Zauber

Romantisch, gemütlich, ungezwungen: Wer einen Abend mit Freunden in einer Waldhütte verbringt, mit Bräteln oder einem Fondue-Essen, kommt ins Schwärmen. In den Wäldern von Steffisburg finden sich vier Waldhütten, die durch das Forstsekretariat der Einwohnergemeinde und der Burgergemeinde Steffisburg vermietet werden.

Schwand-Hütte: Die grösste der vier Waldhütten steht im Hartlisberg-Wald auf 780m ü.M. Die Stube bietet rund 25 Personen Platz. Ausrüstung: Tische, Sitzbänke, Holzofen zum Heizen oder Wasser kochen, Quellwasser vom Brunnen (kein Trinkwasser), Feuerstelle zum Bräteln, Brennholz vorhanden, Tische und Bänke im Freien. Als einzige der vier Waldhütten verfügt sie über eine Toilette. Zufahrt: Parkplatz rund 400 m von der Schwandhütte entfernt - Zufahrt mit einem Auto für Materialtransport gestattet. Preis pro Tag/Abend: Fr. 70.--.

Junkernholz-Hütte: Diese Waldhütte steht mitten im Wald, in der Nähe des Vita-Parcours, auf 680m ü.M. Die Stube bietet Platz für 8 - 10 Personen. Ausrüstung: Sitzbank mit Tisch, Holzofen, Quellwasser vom Brunnen (kein Trinkwasser), Feuerstelle zum Bräteln.

Zufahrt: mit einem Auto gestattet, Parkplatz ab Einfahrt Junkernholzweg rund 400 m von der Hütte entfernt. Preis pro Tag/Abend: Fr. 50.--. Die Schwand- und die Junkernholz-Hütte gehören der Burgergemeinde Steffisburg.

Heimnegg-Hütte: Die Hütte ist via Hauptstrasse Steffisburg - Kreuzweg Unterlangenegg - Heimenschwand erreichbar, sie steht mitten im Wald auf 930 m ü.M. Die Stube ist für 12 - 15 Personen geeignet. Ausrüstung: Sitzbank, Tisch und Holzofen, Quellwasser vom Brunnen (kein Trinkwasser), Feuerstelle mit Grillrost. Zufahrt: für ein Auto gestattet, Parkplatz rund 800 m entfernt. Preis pro Tag/Abend: Fr. 50.--.

Neuenbann-Hütte: Diese Waldhütte ist via Hauptstrasse Steffisburg - Schwarzenegg - Schallenberg erreichbar, sie steht mitten im Wald auf 980 m ü.M. Die Stube, ausgestattet mit Sitzbank, Tisch und Holzofen, bietet Platz für 10 - 12 Personen. Quellwasser vom Brunnen (kein Trinkwasser), Feuerstelle mit Grillrost. Zufahrt: für ein Auto möglich, Parkplatz rund 400 m von der Hütte entfernt. Preis pro Tag/Abend: Fr. 50.--.

- Die Heimnegg- und die Neuenbann-Hütte gehören der Einwohnergemeinde Steffisburg.
- Keine der vier Waldhütten verfügt über Strom, Küche und Geschirr, Schlafgelegenheit.

Informationen: Fotos der vier Waldhütten, Aussen- und Innenansicht, finden sich unter www.steffisburg.ch (anklicken Verwaltung > Tiefbau/Umwelt > Forsten > Waldhüttenvermietung). Bei der Burgergemeinde Steffisburg, im Forst- und Verwaltungsbüro an der Scheidgasse 11 in Steffisburg, kann der exakte Standort der Waldhütten eingesehen werden.

Vermietung: Die Burgergemeinde nimmt Reservationen gerne entgegen: Telefonisch 033 438 09 89 (jeweils vormittags), via Mail forsten@steffisburg.ch oder direkt auf dem Reservationsformular unter www.steffisburg.ch.



Schwandhütte auf dem Hartlisberg.

zu verkaufen **Radialventilator mit Anbaumotor**
Einseitig saugend mit Direktantrieb für Geräte- oder Anlageneinbau
Typ-Nr.: 18-0450-4D-13 LG/270, Baujahr 2001, Preis auf Anfrage
Gerber Druck AG, Tel. 033 439 30 40, info@gerberdruck.ch

Pro Senectute: Im Alter nicht abseits stehen

Pro Senectute ist für Frauen und Männer vor und nach der Pension da. Wer Begegnungen sucht, einen Rat benötigt oder Unterstützung braucht, ist hier am richtigen Platz.

Die Stiftung Pro Senectute setzt sich für das Wohl, die Würde und die Rechte der älteren Menschen in unserem Land ein. Sie bietet eine breite Palette von Dienstleistungen an: Mit Sport- und Bildungsangeboten fördert Pro Senectute eine gesunde Lebensgestaltung im Alter und ermöglicht neue Begegnungen. Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Stiftung helfen bei der Bewältigung des Alltags und beraten kompetent in allen Fragen, die das Alter betreffen.

Niemand muss im Alter abseits stehen! Pro Senectute ist die Anlaufstelle für alle, die Rat oder Unterstützung benötigen. Die Stiftung Pro Senectute trägt ihren Teil dazu bei, dass sich ältere Menschen in unserem Land sicher fühlen können.

Der Bund stellt finanzielle Mittel zur Verfügung, damit Pro Senectute in der Lage ist, angemessene und qualitativ gute Leistungen zugunsten der älteren Generation anzubieten. Verschiedene Dienstleistungen sind zudem kostenpflichtig. Doch ohne Spenden könnte die Stiftung Pro Senectute ihre Aufgaben im Dienst der älteren Menschen nicht in dem Masse wahrnehmen, wie sie dies heute tut.

Ihre Spende für die Oktobersammlung trägt dazu bei, dass Pro Senectute auch in Zukunft jenen älteren Frauen und Menschen zur Seite stehen kann, die auf Begleitung und Hilfe angewiesen sind. Pro Senectute Berner Oberland zählt auf Sie!



Jakob und Erika Cafilisch-Berger
3619 ERIZ
Telefon Steffisburg 033 437 24 26
Telefon Eriz 033 453 14 58

Bestattungsdienst Eriz

Unterlangenegg: Sommerlager auf einer Burg

«Schön war die Ritterszeit»

«Keiner zu klein, Ritter zu sein.» Gemäss diesem Motto verbrachten 72 Kinder aus dem Thuner Ostamt ihr Sommerlager in der Burg Rotberg im Solothurner Jura. «Wir bieten im Lager spezielle Workshops rund ums Ritterleben an», erklärt Hauptleiterin Regula Walther von der Jungschar Unterlangenegg, welche das Lager organisierte. Dabei konnten die Jungscharler lernen, wie man mit Wachs und Siegel Briefe verschliesst, aber auch wie man Papier schöpfen, töpfeln oder sogar mit einer mittelalterlichen Belagerungsmaschine Steine möglichst weit schleudern kann.

Grosser Planungsaufwand

«Die zur Jugendherberge ausgebaut mittelalterliche Burg bot für unser Lager natürlich traumhafte Bedingungen», schwärmt die Hauptleiterin Walther. Der Aufwand sei allerdings auch erheblich, vor allem, weil das Lager auch noch unter «Jugend und Sport» durchgeführt wurde: «Das gibt dann doch einiges an Papierkrieg im Vorfeld», sagt Walther dazu. Der tägliche Sportblock mache den Kindern aber viel Spass. «Wir gehören zum Bund Evangelischer Jungscharen (BESJ). Christliche Inhalte haben deshalb einen festen Platz im Programm», sagt Walther dazu.

Minnesänger singt

Jeden Abend erzählte ein Minnesänger eine Geschichte aus der Ritterzeit vor dem zu Bett gehen. Die älteren Teilnehmer durften dann aber manchmal noch aufbleiben, wie die vierzehnjährige Sara Wyss aus Heimenschwand erzählt: «Wir älteren sind lange ums Lagerfeuer gesessen und haben Lieder wie «Alperose» oder «Louenesee» gesungen.» Nur sei sie jetzt ein wenig müde geworden, vor allem weil sie natürlich auch nicht gerade eingeschlafen seien. Eine Gruppe von Teenager-Jungen ist sogar auf dem Wehrgang übernachtet, so auch Marcel Jakob aus Heimberg: «Gegen Morgen wurde es dann schon etwas kühl, aber Spass hat es trotzdem gemacht.»



Die teilnehmenden «Burgfräuleins und -herren»!

Ziegelei-Zentrum Steffisburg: Neuer Teich im grossen Gartenareal

Vor 15 Jahren wurde im schönen Garten des Ziegelei-Zentrums ein Biotop gebaut. Alt und Jung erfreuten sich beim Flanieren an diesem mit Seerosen und anderen Wasserpflanzen verzierte stille, kleine Gewässer. Im letzten Jahr wurde festgestellt, dass die Teichfolie nicht mehr dicht war. Die Zentrumsleitung und der Gärtner Erwin Jost überlegten sich, ob mit einer neuen Folie wieder ein gleiches Biotop entstehen soll oder ob man etwas Neues bauen will. Gärtner Jost kam zum Schluss, dass man von der unbenutzten Rasenfläche profitieren sollte, um einen grösseren Teich mit einem Bachlauf zu realisieren. Direktor Werner Wyss erklärte sich mit dieser Idee einverstanden und übertrug Erwin Jost die Projektleitung. Im Mai dieses Jahres fand dann der erste Spatenstich statt. Während einigen Wochen sah die Rasenfläche nach einer Grossbaustelle aus und die Bewohner sowie die Besucher des Ziegelei-Zentrums warteten gespannt auf die Fertigstellung.

Das Resultat darf sich sehen lassen. «Wir sind stolz über den schönen Gartenteich, der über eine Brücke überquert werden kann und einen Miniwasserfall hat», freut sich zu Recht Werner Wyss. «Herr Jost hat mit seiner Erfahrung und seinem Wissen etwas Optimales für das Ziegelei-Zentrum realisiert, umgesetzt durch die Gärtnerei Linder. Das Echo von den Heimbewohnerinnen und -bewohnern ist durchwegs positiv.» Auf der anderen Seite der Brücke wurde ein neuer Sitzplatz erstellt, ein Ort wo man sich entspannen und dem Plätschern des Wassers lauschen kann. Dieser Platz soll noch mit einer Pergola beschattet werden. Der Teich wird von vielen Steinen «umrahmt» und ist mit 40 Wasserpflanzen versehen. Mehrere neue Sträucher und Blumen wurden zudem um den eingezäunten Teich herum gepflanzt. Das Wasser wird mit der Zeit sicher auch Fröschen ein Zuhause bieten. Die Finanzierung dieses gelungenen Projektes werde zum Teil auch aus dem Erlös von Gartenfesten gewährleistet, erklärte der Direktor. Gegenüber dem Teich befindet sich nach wie vor das beliebte Tiergehege.

Inzwischen ist der schöne neue Teich bereits zu einem Publikumsmagneten geworden. Er begeistert nicht nur die Bewohner, die Mitarbeitenden und die Besucher des Ziegelei-Zentrums, sondern auch andere grosse und kleine Spaziergänger, die gerne durch das Gartenareal promenieren. S. Maeder



Ein zufriedenes Team: Direktor Werner Wyss (links) und Gärtner Erwin Jost.

Mühlethaler Maler
Hanspeter Mühlethaler • eidg. dipl. Malermeister
Hohgantweg 21 • 3612 Steffisburg
Telefon 033 438 27 67 • Fax 033 438 27 94

galli

**Metallbau
Stahlkonstruktionen
Schlosserarbeiten
Schachtleitern**

Galli Metallbau AG
Austrasse 42, 3612 Steffisburg
Telefon 033 439 01 10
Telefax 033 439 01 12
www.gallimetallbau.ch

Kurt Zahler
eidg. dipl. Metallbaumeister
Metallbautechniker SMT-TS

Publireportage

Mühlstübli - Steffisburg

Gnusstage im Mühlstübli

Donnerstag, 23. August 8.00 - 17.00 Uhr
Freitag, 24. August 8.00 - 17.00 Uhr
Samstag, 25. August 8.00 - 12.00 Uhr



Wir laden Sie herzlich ein, diese Degustations-Tage mit uns zu geniessen. Lassen Sie sich inspirieren und teilen Sie mit uns die Begeisterung, aus regionalem Dinkel und Grünkern leckere Spezialitäten herzustellen. Als weitere regionale Köstlichkeit bieten wir die Steffisburger-Weine zur Degustation an. Wir freuen uns auf Sie!

20 Jahre Bergers Mühlstübli

Die Räder der Rothachenmühle drehen sich schon seit dem Mittelalter; angetrieben mit Wasser, das durch einen 600 m langen Zuleitungskanal zur Mühle fliesst. Noch heute produziert eine Turbine mit Generator ca. 10% des Energiebedarfs. Die Mühle ist ein traditioneller Familienbetrieb und seit fünf Generationen im Besitz der Familien Berger. Sie ist die einzige Mühle im Amt Thun und somit das wichtigste Bindeglied zwischen Bauer, Bäcker und Konsument. Dank ihr kann das Mühlstübli hochwertige, regionale Getreideprodukte und Protector-Futter für Ihre Tiere anbieten.



Das gepflegte Angebot.

Das Mühlstübli, welches im letzten Jahr die dritte Ausbaustufe hinter sich gebracht hat, bietet inzwischen ein riesiges Warenortiment an. Nebst den Eigenprodukten wie Mehl, Getreide, Grünkern und Müeslimischungen, findet man viele verschiedene biologische Lebensmittel, Dinkel- und Hirsespreu-Kissen, Getreidemöhlen, Bio Weine, Kosmetika, Putz- und Waschmittel und vieles mehr. Für verschiedene Allergiker ist das Mühlstübli mit seinem entsprechenden Sortiment und der kompetenten Beratung eine willkommene Anlaufstelle.

News aus dem Mühlstübli

Das kleine und motivierte Team erhält Verstärkung! Seit Anfang August hat Yves Lehner-Berger als neuer Geschäftsführer die Fäden des Mühlstübli in den Händen. Ursula und Robert Berger freuen sich über die Verstärkung durch ihren Schwiegersohn. Das langjährige und erfahrene Team, bestehend aus Ursula Berger, Ruedi Stucki, Margrith Gall, Ruth Joder und Marianne Stucki, bleibt selbstverständlich bestehen.



Gemeinsam ziehen wir in die Zukunft!

Neu im Sortiment werden Kühlprodukte angeboten, wobei die Sortimentsauswahl speziell in der Anfangsphase durch Kundenwünsche und -anregungen angepasst wird. Als weitere Neuerung werden die Öffnungszeiten an den Nachmittagen um eine halbe Stunde, jeweils auf 18.30 Uhr, verlängert. An den beiden Nachmittagen Mittwoch und Samstag bleibt das Mühlstübli weiterhin geschlossen.

Schnuppern auch Sie ein wenig "Mühliluft" an einem Ort, wo einkaufen in gemüthlicher Atmosphäre Spass macht - wir freuen uns auf Sie!

Neue Öffnungszeiten (zum ausschneiden):

Mühlstübli • Unterdorfstrasse 23 • 3612 Steffisburg
Telefon/Fax 033 437 36 13

Montag	8.00 - 12.00 Uhr	13.30 - 18.30 Uhr
Dienstag	8.00 - 12.00 Uhr	13.30 - 18.30 Uhr
Mittwoch	8.00 - 12.00 Uhr	Nachmittag geschlossen
Donnerstag	8.00 - 12.00 Uhr	13.30 - 18.30 Uhr
Freitag	8.00 - 12.00 Uhr	13.30 - 18.30 Uhr
Samstag	8.00 - 12.00 Uhr	Nachmittag geschlossen



Neueröffnung Trend Atelier Bijoux

Seit vielen Jahren beschäftige ich mich mit Natursteinen und Perlen. Nun habe ich die Möglichkeit, in Steffisburg an der alten Schwarzeneggstrasse 3 (vormals Blumen Krüsi) ein kleines Geschäft zu eröffnen. Mein Angebot umfasst Natursteine, Perlen und kleine trendige Geschenke. Im Atelier ist jedermann herzlich willkommen, seinen Schmuck selber zusammen zu stellen und anzufertigen. Im Anhang sind auch die neuen Kursdaten aufgeführt. Ein kleines Bistro bietet Platz, gemütlich ein spezielles Kaffee oder einen kühlen Drink einzunehmen. Gerne würde ich Sie an einem der Eröffnungstage, vom 24. – 26. August, mit einem Drink begrüßen.



Einladung zum Eröffnungs-Apéro

Freitag 24.08.2007 15.00 – 22.00 Uhr
Samstag 25.08.2007 10.00 – 17.00 Uhr
Sonntag 26.08.2007 10.00 – 17.00 Uhr

– an der alten Schwarzeneggstrasse 3 in Steffisburg (vis-à-vis Migros Oberdorf)
– Lassen Sie sich inspirieren unter dem Motto: «Launen der Natur»

Öffnungszeiten ab dem 27. August 2007

Montag geschlossen / Dienstag 14 – 18 Uhr / Mittwoch 14 – 18 Uhr
Donnerstag 14 – 18 Uhr / Freitag 18 – 21 Uhr / Samstag 10 – 16 Uhr

HC Steffisburg: 25-jähriges Jubiläum

Am Wochenende vom 3. – 5. August 2007 feierte der Landhockey Club Steffisburg sein 25-jähriges Bestehen auf dem Sportplatz Erlen. Am Freitagabend fand auf dem Festplatz die Hauptversammlung statt. Der Ehemalige Daniel Willener wurde neu als Beisitzer in den Vorstand gewählt. Franziska Tschachli trat aus dem Vorstand aus. Neuer Finanzchef ist Dominik Schönholzer.

Am Samstag startete pünktlich um 13 Uhr das Jubiläumsturnier mit Mannschaften aus der ganzen Schweiz. Bei bestem Wetter wurde Hockey gespielt, im Pool gebadet und natürlich die eine oder andere Bratwurst verzehrt. Das kühle Bier dürfte bei diesen Temperaturen selbstverständlich auch nicht fehlen. Beim gemütlichen VIP-Apéro mit Sponsoren, Behörden, Helfern und Gründungsmitgliedern versuchten sich auch Ursulina Huder oder Urs Hauenstein am Landhockeystock. Nach dem feinen Nachtessen wurden diverse Mitglieder und Helfer geehrt. Daniel Bichsel und Marco Buchs sind ab sofort offizielle Ehrenmitglieder des HC Steffisburg.

Eine ordentliche Jubiläumsparty füllte danach den ganzen Abend in der Wösch-Oase. Den Auftakt gab Nils Burri zusammen mit seiner Band. Richtig heiss wurde es danach mit den Roots Rockers aus München. Die Reggae-Combo heizte der plattschalligen Wösch-Oase mächtig ein und spielte den restlichen Abend durch.

Am Sonntag trafen ab Mittag die ersten, noch etwas müden Gesichter auf den Sportplatz ein und das Turnier konnte weitergehen. Den Final entschied schliesslich das Team «Gigle» mit ehemaligen HCSt Stars wie Chrigo Rosser oder Beni Schwarz für sich. Wir möchten uns für den rundum gelungenen Anlass bei allen Besuchern und Helfern herzlichst bedanken. Weitere Fotos auf: www.hcsteffisburg.ch/25jahre zu sehen.



Nach Jahren wieder zusammen auf dem Rasen (v.l.n.r.): Marco Buchs, Daniel Bichsel und Beat Dänzer.

Prospektbeilagen direkt der Zugpost beilegen!

HC Steffisburg, Sektion Landhockey: Dank an Sponsoren

HC Steffisburg, Sektion Landhockey, dankt den Timet-Sponsoren für die grosszügige Unterstützung:

- Aqua Vital GmbH, 3612 Steffisburg
- Auto Wolf, 3627 Heimberg
- Blaser Innenarchitektur, 3613 Steffisburg
- Bolognesi, Carrosserie, 3614 Unterlangenegg
- Coiffure Fit-Hair, 3612 Steffisburg
- Dynamica, Personaldienstleistungen, 3612 Steffisburg
- Frey M. AG, Bauunternehmung, 3612 Steffisburg
- Frutiger Transporte AG, 3612 Steffisburg
- Galerie Erlengut, 3612 Steffisburg
- Gardener's Best GmbH, 3613 Steffisburg
- Glardon Roberts SA, 1337 Vallorbe
- GSH Griessen, Sanitär + Heizungen, 3612 Steffisburg
- Hotel Linde – Ristorante da Vito, 3612 Steffisburg
- Jenzer, Bäckerei & Konditorei, 3612 Steffisburg
- Kärchercenter Tschanz, 3612 Steffisburg
- K. Schären AG, Spenglerei, 3612 Steffisburg
- Landi Thun, Reusser Hans-Ulrich, 3612 Steffisburg
- Leuenberger, Fahrschule, 3613 Steffisburg
- Moser Metzgerei, 3612 Steffisburg
- Office Solution GmbH, Software-Entwicklung, 3612 Steffisburg
- PALUDO, Entsorgung – Recycling, 3600 Thun
- Priamos Immobilien-Treuhand, 3614 Unterlangenegg
- Raumforum Balmer + Krieg, 3612 Steffisburg
- Restaurant Emberg zur Pinte, 3612 Steffisburg
- Restaurant Glockental, 3612 Steffisburg
- Restaurant Saagi, 3612 Steffisburg
- Saurer Schreinerei GmbH, 3612 Steffisburg
- Sausser, Haustechnikplanung, 3612 Steffisburg
- Wymann, Elektro AG, 3612 Steffisburg

RE/MAX



Immobilienkauf- und verkauf ist Vertrauenssache

Möchten Sie Ihre Immobilie rasch, bequem und zu einem optimalen Preis verkaufen? Suchen Sie eine Liegenschaft? Rufen Sie mich unverbindlich an.

REMAX Steffisburg - Markus Bürgin - Oberdorfstrasse 48 - 3612 Steffisburg
Telefon 033 437 77 22 - www.remax-beo.ch

40 Jahre Dorf Apotheke Steffisburg

1967 entstand die erste Apotheke von Herrn Dr. Werner und Frau Giulia Bähler in Steffisburg. Die Dorf Apotheke mit modernstem Mobiliar, Licht durchflutet und einem vielfältigen Sortiment ausgestattet, wurde von den Einheimischen sehr begrüsst. Über längere Zeit gab es keine Medikamente vor Ort zu beziehen; diese mussten umständlich in Thun geholt werden. Die Eröffnung wurde mit vielen Feierlichkeiten wie Geschenke für die Kunden und Ballone für Kinder (was zu dieser Zeit weniger üblich war) gefeiert. Die Entwicklung in den letzten vier Jahrzehnten war enorm. So verfügte die Apotheke, in der damaligen Zeit, als einziges technisches Kommunikationsmittel lediglich über ein Telefon und die Rezepte wurden noch von Hand kopiert und in Rezeptbücher übertragen. Aber nicht nur die technischen Fortschritte, auch der stetige Wandel in der Pharmabranche forderte die Inhaber immer wieder von neuem, weshalb sich unter anderem, vor zehn Jahren die Dorf Apotheke mit der Drogerie Siegenthaler und der Saagi Drogerie zusammenschloss. Es entstanden zwei moderne Geschäfte mit grossem Sortiments- und Dienstleistungsangebot.

Seit vier Jahren wird die Dorf Apotheke kompetent und freundlich von der eidg. dipl. Apothekerin Andrea Borner geleitet. Bei ihrer Arbeit wird sie von 10 Mitarbeiterinnen – Voll- und Teilzeitangestellten – unterstützt.

Saagi Drogerie

Als gebürtige Steffisburgerin gehen Frau Doris Josts Erinnerungen an die Dorf Apotheke Dr. Bähler in ihre frühe Kindheit zurück. In der Apotheke, mit dem unverwechselbaren Duft, welcher alle Apotheken und Drogerien prägen, an Mutters Rockzipfel hängend, reicht ihr die Apothekerin einen Traubenzucker. Ja diese Täfelchen gab's schon damals. Knappe 30 Jahre später steht sie selber als eidg. dipl. Drogistin und Betriebsleiterin hinter dem Ladentisch der Saagi Drogerie und verteilt den Kindern die heiss begehrten Zuckerli.

Vor gut drei Jahren zog es sie zurück nach Steffisburg, nicht in die Dorf Apotheke, sondern in die Saagi Drogerie, in welcher sie schon als Teenager arbeiten wollte. Die Saagi Drogerie stiess vor 10 Jahren zur Dorf Apotheke und somit zum Familienunternehmen «Apotheken Drogerien Dr. Bähler», mit dem symbolischem «weissen A im grünen Punkt» als Firmenzeichen. Die Standorte der beiden Geschäfte sind bis heute optimal: Im Oberdorf ist die Dorf Apotheke und im Unterdorf ist die Saagi Drogerie lokalisiert.

Ein herzliches Dankeschön an die Kundschaft

Aus Anlass der beiden Jubiläen möchten sich die Teams der Dorf Apotheke und der Saagi Drogerie bei der Kundschaft sehr herzlich für ihre Kundentreue bedanken. Sie sind immer gerne Anlaufstelle in allen Fragen rund um die Themen Gesundheit, Schönheit und Wohlbefinden. Kompetente, freundliche und ganzheitliche Beratung war schon immer und ist heute nach wie vor einer ihrer wichtigsten Grundsätze.

Jubiläumswochen

Vom Montag 3. bis am Samstag, 8. September 2007 feiern die beiden Geschäfte ihre Jubiläen. In dieser Woche gibt es viele attraktive Angebote und Aktivitäten, wie eine Rauschhaaranalyse, ein Schätzwettbewerb, ein Vortrag über Schüssler Salze und anderes mehr.

Malwettbewerb für Kinder

Auch dieses Jahr gibt es wieder den traditionellen Malwettbewerb, bei dem jedes Kind bis Jahrgang 1995 sein Können unter Beweis stellen und einen Preis gewinnen kann. Vorgegeben ist nur das Thema, ansonsten ist der Kreativität der Kinder keine Grenzen gesetzt. Passend zu den Jubiläen 40 Jahre Dorf Apotheke und 10 Jahre Saagi Drogerie lautet das Thema «Geburtstag». Die Teams der Dorf Apotheke und der Saagi Drogerie freuen sich auf zahlreiche Besucher.



Andrea Borner, Leiterin der Apotheke (rechts) und Doris Jost, Leiterin der Drogerie.

Laufend gratis abzugeben:

kleine Holzpalette

Melden bei: Gerber Druck AG, Steffisburg, Tel. 033 439 30 40



SPITEX
Hilfe und Pflege zu Hause

Benötigen Sie Hilfe? Die offizielle Spitex ist für ALLE da

Wir bieten Ihnen qualifizierte Dienstleistungen an: Gesundheits- und Krankenpflege, Hauspflege, Beratungen und Abklärungen, Vermittlungen weiterer Angebote.

Die offizielle Spitex:

- arbeitet im Auftrag der Gemeinden
- ist an 7 Tagen von 7.00 – 22.00 Uhr im Einsatz
- leistet ihre Arbeit unbesehen der finanziellen Verhältnisse bei ALLEN
- verrechnet die vom Kanton vorgeschriebenen und subventionierten Tarife
- stellt Fahrzeiten und Kilometer bei Pflegeleistungen nicht in Rechnung
- setzt Mitarbeiterinnen nach den Qualitätsanforderungen des schweizerischen Spitex-Verbandes ein

Fragen Sie uns, wir helfen Ihnen gerne.

Spitex Steffisburg
Spitex Rechtes Zulgebiet
Spitex Linkes Zulgebiet
www.spitex-region-thun.ch

Telefon 033 439 97 97
Telefon 033 453 22 40
Telefon 033 442 24 42

Wandervorschlag

Wandern im Land Rüscheegg

Wir starten die Wanderung im Rüscheegg-Graben auf der Strasse die hinauf zur Kirche führt. Der Wegweiser gibt uns die Richtung an und die Zeit von 45 Minuten. Auf der Fahrstrasse gehen wir kurz hinauf durch den Wald, dann durch offenes Gelände über eine Anhöhe. Dort bietet sich uns eine Sicht auf die grossen Wälder des Gurnigelgebets. Beim langsamen Anstieg kommen wir an Bauernhöfen vorbei und gelangen in der angegebenen Zeit zur Kirche von Rüscheegg. Von da an geht es leicht abwärts zum Bauernhofweiler Hirschhorn, wo Durstige im Restaurant einkehren können. Der Weg führt uns weiter auf der Strasse nach Gambach, wobei wir über den Sangerengraben und den Gambach gehen müssen. Weiter wandern wir auf der Strasse die nach Schwarzenburg führt, vorbei an den Bauernhöfen Schelischer und Bärenwart. Dabei können wir die Weitsicht über das Schwarzenburgerland geniessen. Dann kommen wir an den Höfen Dürrenboden und Furen vorbei und gehen nach den gelben Wegzeichen bis zum Wegweiser, der rechts auf einen Feldweg weist. Von da an beginnt ein Abstieg, steil durch den Wald. Auf einem Fussweg wandern wir hinab und gelangen zurück zu unserem Ausgangspunkt Rüscheegg-Graben.

Marschzeit 2¼ Std.; Kartenmaterial: Blatt Schwarzenburg und Guggisberg 1:25000
F. Fahrni/sms

Meteo

Meteorologische Daten für den Monat Juli 2007

Temperaturen

	2007	2006	2005	2004	2003	2002	2001	2000
Morgen	14,2°	18,2°	15,3°	14,5°	15,8°	14,6°	15,6°	13,6°
Mittag	21,6°	27,3°	22,4°	22,3°	23,0°	21,6°	22,4°	18,9°
Abend	15,4°	20,3°	16,6°	16,3°	18,2°	16,5°	17,1°	14,4°

Niederschläge:

2007:	217,9 mm	2003:	147,7 mm
2006:	66,8 mm	2002:	119,5 mm
2005:	134,8 mm	2001:	62,5 mm
2004:	166,0 mm	2000:	210,4 mm

Ein sonniger Morgen mit nur leichter Bewölkung liess am 1. Juli Hoffnung auf einen schönen Monatsbeginn aufkommen. Doch damit war es bereits um 16.00 Uhr vorbei. Nach einem kurzen Gewitter setzte starker Regen ein, der beinahe ohne Unterbruch bis zum 6. Juli andauerte, sodass bereits in den ersten fünf Tagen des Monats Niederschläge von 67,9 mm zu verzeichnen waren. Recht schön und trocken war der 7. Juli. Am Sonntag, 8.7., jedoch wurde man schon um 6.15 Uhr von einem Gewitter aufgeweckt, und dann fiel nur noch Regen, Regen bis zum 12. Juli, erneut 42,1 mm.

Endlich, eher unerwartet, stellte sich vom 13. bis zum 17. Hochsommerwetter ein mit Temperaturen von 28,7°, 29,8° und 30,3° (am 16. Juli!). Kurz war die Schönwetterperiode! Am 18. begann es gegen Abend schon wieder zu regnen. In fünf Tagen mit Niederschlägen und zum Teil recht heftigen Gewittern fielen wieder 70,5 mm Regen, wovon 43,3 mm in wenigen Stunden am 21./22. Juli. Am 23./24. brachten ein Gewitter und Regenschauer 20,6 mm Regen.

Nach vier schönen Sommertagen hatte ich am 30. nach intensivem Regen nochmals 16,8 mm zu registrieren, bevor sich der Juli 07 mit einem schönen Sommertag verabschiedete.

Meteo

Kurznachrichten

Gewinner des Ballon-Wettbewerbs anlässlich der Einweihung «FeuerWerk» vom 2. Juni 2007

- 1. Preis:** Ein i-pod nano 4.0 GB Jan Iseli, Steffisburg
- 2. Preis:** Ein MP 3 Player 2.0 GB Salome Hunziker, Steffisburg
- 3. Preis:** Ein MP 3 Player 1.0 GB Fabian Aebi, Steffisburg
- 4. – 6. Preis:** Je eine Löschdecke 1 x 1 m Familie Ammann, Steffisburg
Jens Moser, Steffisburg
Melbin Waber, Heimberg

Das Steffisburger Ortsschild ist in Kanada platziert

In der letzten Zugpost berichteten wir, dass das Steffisburger Ehepaar Ursula und Samuel Gerber ein Ortsschild unserer Gemeinde nach Kanada bringen wollten. In Watson Lake, 13'470 Kilometer von Steffisburg entfernt, ist nun das Ortsschild an einem dafür vorgesehenen Pfahl befestigt. Der neue Standort liegt direkt am Alaska Highway und das Steffisburger Ortsschild mit seinem leuchtenden Blau ist kaum zu übersehen, obschon noch 62'128 (Stand 13. Juli 2007) andere Schilder an diesem Platz angebracht sind.

Es wäre schön, wenn alle SteffisburgerInnen, welche das Yukon-Territory bereisen, ihren Namen auf das Schild schreiben würden. Wir sind gespannt, wieviele Namen in ein paar Jahren auf dem Schild stehen.



Das blaue Steffisburger Ortsschild ist nicht zu übersehen!